信頼の品質と価格
Joia Lorena
ジョイア　ロレーナ　石井宝石店
SINCE 1972
Alameda Campinas, 1190　Fones: (55 11)
Jd. Paulista - São Paulo - SP　3885-4938 / 3885-4656
www.joialorena.com.br

DIRETOR PRESIDENTE
RAUL M. TAKAKI
JORNALISTA RESPONSÁVEL
TAKAO MIYAGUI

ニッケイ新聞
NIKKEY SHIMBUN

Rua da Glória, 332 – CEP 01510-000 – São Paulo – SP – Tel. (11) 3208-3977 – www.nikkeyshimbun.com.br

TEMPLO XINTOISTA DO BRASIL
南米神宮
宮司　逢坂天崇
結婚式 金婚式 年祝い 初宮詣 厄払い 病気平癒 交通安全
商売繁盛 家祓い 地鎮祭 神葬祭 租霊祭 出張祭典 各種祈願
Rua Estado de Israel, 76 - Vila Clementino
CEP 04022-000 - São Paulo - SP
Tel: (11) 5575-4783 – www.temploxintoista.org.br

ANO XV – Nº 3515　SÃO PAULO, SÁBADO, 05 DE MAIO DE 2012　R$ 3,00

中国、陳氏の渡米を容認

「留学」で決着へ
米議会に「出国支援」直訴

【北京共同】中国外務省の劉為民報道局参事官は4日、渡米を希望していた中国の盲目の人権活動家、陳光誠氏（40）について「留学を望むなら、中国国民として、通常のルートで手続きをすればよい」との談話を出し、留学目的での陳氏の出国を認める方針を示した。陳氏が自宅軟禁から脱出し北京の米大使館に保護されて以来、米中間で交渉が続いていた同氏の処遇問題は決着する見通しとなった。中国は、人権問題を重視する米国など国際社会の反中感情が高まることを警戒。秋に最高指導部が交代する共産党大会を控え、人権活動家らによる体制批判の拡大を事前に抑え込むためにも早期の幕引きを図ったとみられる。

2日、北京でロック駐中国米大使（右）と握手する陳光誠氏（在中国米大使館提供・共同）

クリントン米国務長官は4日、米中戦略・経済対話終了後の記者会見で、中国が陳氏の出国を容認したことに「勇気づけられた」と歓迎の意を表明するとともに、人権問題を最重要課題として中国政府と対話を続けると強調。一方、戴秉国国務委員は「人権問題を内政干渉の口実にすべきでない」と批判した。

米国務省のヌランド報道官は4日、声明を発表し、陳氏は米首都ワシントンにあるアメリカン大の研究員として、妻子とともに訪米するとの見通しを示した。出国すれば事実上の亡命になるとみられる。

陳氏は3日、米議会の公聴会で在米の人権擁護団体「対華援助協会」の傅希秋代表の携帯電話を通じ「米国への渡航の自由を保証してほしい」と述べ、議員らに出国支援を直訴した。

陳氏は当初、国内にとどまる考えを示していたが、3日の共同通信の取材に「家族と共に米国に出国したい」と表明。大使館を離れた後、家族らに対する中国当局の暴行などが判明したことから翻意したと説明していた。

陳氏の支援者らによると、陳氏は4月22日夜、山東省臨沂市東師古村の自宅から当局の監視の目をかいくぐって脱出。支援者と約550キロ離れた北京に入り、米当局に保護された。

中国、「弾圧」イメージ回避狙う

【北京共同】中国政府が4日、人権活動家、陳光誠氏の留学名目での出国を認める方針を示したのは、早期の事態収拾によって国際社会で「人権弾圧国家」というイメージが定着することを避けるとともに、国内での体制批判の火種を取り除く狙いがあるためだ。

陳氏が3日、米議会の公聴会で電話を通じて渡米への支援を訴えたことで、米国内で対中強硬論が高まることへの懸念もあったとみられる。

米中戦略・経済対話のため北京入りしたクリントン米国務長官は2日、陳氏が「安全な環境」の下で大学に通うことなどで中国政府と合意したと発表。

しかし、陳氏が国内にとどまった場合、人権活動の「象徴的存在」としてその動向が注目を集め続けるのは確実。最高指導部が交代する秋の共産党大会を前に、陳氏を核にして反体制的な動きが広がる事態を避けたい中国当局が、事実上の追放として出国を認めた可能性もある。

昨年2月、チュニジアの「ジャスミン革命」に倣い、中国でも政治改革を求める集会がインターネットなどで呼び掛けられて以降、中国政府は国内の締め付けを一層強化している。

今回、陳氏と妻子の出国は例外的に認められるとみられるが、友人らを含む国内の民主活動家らが厳しい監視下に置かれているのは確実。中国の人権状況が改善するとは楽観できない。

世界の記者多数殺害に「憤激」

【ニューヨーク共同】国連の潘基文事務総長は「世界報道の自由デー」の3日、世界で昨年60人以上の記者が殺されるなど報道への攻撃に「憤激している」とのメッセージを出した。ニューヨークの国連本部では関連行事も開かれた。

潘氏は、中東の民主化運動「アラブの春」でインターネットの交流サイト「フェイスブック」や携帯電話、衛星テレビが「中心的役割を果たした」として、自由な報道の意義を強調。昨年の記者の拘束数は1990年代以降最悪で、各国は新

泊3号機、きょう停止

稼動原発、42年ぶりゼロに

【共同】北海道電力は5日深夜、国内の商業用原発50基のうち唯一稼働している泊原発3号機（北海道泊村）の発電を停止し、定期検査に入る。政府は全原発の停止を回避するため、関西電力大飯原発3、4号機（福井県おおい町）の運転再開を急いだが、間に合わなかった。1970年以来、42年ぶりに国内で稼働する原発はゼロになる。

東京電力福島第1原発事故で原発への信頼は崩れており、全原発停止は長期化の可能性もある。原発を再稼働させずに2010年並みの猛暑となった場合、電力各社は十分な供給力を確保できない見通しで、家庭や企業は一段の節電を求められる懸念が強い。

北海道電力は、5日午後5時ごろから泊3号機の出力を低下させ、午後11時ごろに発電を停止して定期検査に入る。6日未明には原子炉を完全に停止する。

政府が大飯3、4号機の安全性を確認した後、枝野幸男経済産業相が4月14日に福井県を訪れ、再稼働への協力を要請した。だが「地元をはじめとする国民の理解」（経産相）を得るのには、まだ時間がかかる見通しだ。

野田佳彦首相も、地元の理解が得られなければ稼働原発がゼロの状態で夏を迎える可能性があるとの考えを示している。

北海道電力泊原発。右手前が3号機＝4月22日、北海道泊村

昨年3月の福島第1原発の事故後、国内原発は定検のため相次いで停止した。

北朝鮮核では対立も

米中戦略対話「新たな大国関係」構築へ

【北京共同】北京で開かれていた米中戦略・経済対話は4日、「新たな大国関係」構築に向けた両国間の協力拡大を確認し、2日間の日程を終えた。焦点となっていた中国の人権活動家、陳光誠氏の処遇などで歩み寄りがあったが、北朝鮮核問題や南シナ海問題では基本的な立場を双方が主張し合ったとみられる。

中国メディアによると、4日の戦略対話で戴兼国国務委員は、米中両国には「新たな大国関係」を発展させる必要性があり、能力もあると強調し、関係発展が「両国国民と世界に対する重要な貢献」になると表明。クリントン米国務長官も「米中は強靭な関係を築き、自国の課題やグローバルな課題に対応しなければならない」と指摘した。

一方、対話終了後の声明で、クリントン氏は陳氏の処遇について話し合ったことを示唆。戴氏は「人権問題を内政干渉の口実にすべきでない」とけん制した。

北朝鮮核問題では、3度目の核実験を阻止するとの立場で双方が一致している。しかし実験が強行された場合の制裁措置拡大をめぐっては、強硬姿勢の米国と消極的な中国の溝は大きい。

東南アジア諸国連合（ASEAN）加盟国の一部と中国が領有権問題で争う南シナ海については、米国が「太平洋国家」として関与していく方針を表明。中国は「米国は当事国ではない」と反発しており、議論は平行線をたどったとみられる。

消費増税で攻防激化

首相、解散・総辞職の展開も

【共同】野田佳彦首相が「政治生命を懸ける」と公言する消費税増税関連法案の国会審議が連休明けに始まる。首相は成立のためには衆院解散も辞さない構えだが、民主党では増税反対派が勢いづいている上、早期解散には消極的な意見が根強い。

首相が自ら高めたハードルを乗り越えられなければ退陣に追い込まれる展開も予想され、増税をめぐる攻防が激化しそうだ。

首相は増税論議が本格化した昨年末以降、「不退転の決意だ」「今国会中に全力で成立を期す」「重大な決意を持って臨む」と次第にトーンを強めてきた。実現への強い姿勢を示すことで、与野党や国民の支持を取り付ける狙いがあった。

増税路線で首相と通じる自民党の谷垣禎一総裁は「言葉どおりに行動してほしい」と歓迎。早期の政権復帰を目指し、法案成立への協力と引き換えの「話し合い解散」も視野に入れている。

しかし民主党内では増税、解散ともに反対する小沢一郎元代表に無罪判決が下り、影響力の拡大は避けられない。

他方、執行部からも「総選挙は来年という前提」（樽床伸二幹事長代行）との声が上がり、首相の決意を全面的に支持するムードは広がっていない。

このままでは停電

関電の説明を大阪府市が非難

【共同】大阪府と大阪市は4日、市役所で府市統合本部エネルギー戦略会議を開き、出席した関西電力の岩根茂樹副社長が夏の電力需給について「大飯原発を再稼働しても安定供給は難しい」との見通しを示すと、府市側から「このままでは停電だ。安定供給責任のために努力を尽くすべきだ」と批判が巻き起こった。関電は、原発が再稼働しなければ2010年夏並みの猛暑だった場合、一定の節電をしても8月に495万キロワット（16・3％）の供給不足になるとの資料を提示。福井県の大飯原発3、4号機が再稼働しても安定供給は困難だと説明した。

樹海

きょう5月5日は「子どもの日」。ちょっと前までは「端午の節句」であり、男子の節句とされ風呂に菖蒲や蓬をいれ祝ったものである。菖蒲は尚武に通じるし、座敷には武者人形を飾り、大きな鯉幟を掲げ健やかに育てと祈る。4月29日の「昭和の日」から黄金週間と称し長くも長あい連休が続く。今年は10日ばかりだが、さてこんなに休んでばかりで大丈夫なのか？と思ったりもする▼去る3日は「憲法記念日」。昭和22年に施行されてから65年になり、政界でも憲法を改正しようの動きが強くなっている。明治憲法を全面的に改めての日本国憲法は、GHQが草案を作り政府と国会に成立を迫ったものであり、あの講和条約が発効したときから改正の声が上がっていた。この憲法草案の審議では、共産党の野坂参三衆議が、9条の戦争放棄は、自衛権の放棄に通じると厳しく追及したのである▼自民党は去る4月27日に憲法改正法案を発表し、話題になっている。「天皇は元首」、自衛隊は「国防軍」。「国旗は日章旗。国歌は君が代」と明記し、9条も1項目の「戦争放棄」は残すものの「自衛権の発動を妨げるものではない」とし、集団的自衛権を認めるとしている。与党の民主党は、党の方針もはっきりしないが、改憲に反対派もかなり多く、社民と共産の護憲派もいるから改憲の論議も間違いなく混戦する▼橋下徹大阪市長が率いる「維新の会」は「靖国神社への首相公式参拝を合憲化」を掲げているし、国会の憲法審議会もやっと始動と、改憲の議論は、広く国民にも広がり、これから益々活発になる。（遯）

硫黄島の地下壕地図発見

【共同】政府は太平洋戦争末期の激戦地・硫黄島（東京都小笠原村）に張り巡らされていた旧日本軍の詳細な地下壕の地図を発見した。自衛隊基地の滑走路などがあり現地調査が進まなかった内陸部が中心で、政府は中に多くの遺骨が残されているとみて近く発掘調査に乗り出す。遺骨収容が大きく進展する可能性がある。政府関係者が4日、明らかにした。

硫黄島では旧日本兵約2万1900人が死亡したとされるが、収容された遺骨は約9900柱にとどまっている。

日産・ルノー、ロの自動車大手を買収

【パリ共同】日産自動車とフランスの自動車大手ルノーの連合は3日、7億5千万ドル（約600億円）を出資し、ロシアの自動車最大手アフトバスの経営権を取得することでロシア側と基本合意した。日産の出資額は4億5千万ドル。2014年までの取得を目指す。ルノーが3日、声明を発表した。

アフトバスの経営権取得で、同連合は主戦場となっている中国に続き、新興市場ロシアでも製造・販売を強化する。

ジウマ、聖域に手をつける

ポウパンサの利率を変更
基本金利の引下げ継続示唆
適用は4日の預金分から

ジウマ大統領とギド・マンテガ財相が3日、与党の代表や労働組合関係者、企業家達を招き、ポウパンサ（貯蓄預金）の利息計算のための利率変更を行う事を発表したと4日付伯字紙が報じた。

3日に発表された変更は、経済基本金利（Selic）が8・5%以下となった場合の利息を基本金利の70%＋参考金利（TR）とするという点で、所得税や管理費が不要な点は変わらない。基本金利が8・5%以下でない時は、従来通りの利息がつく。この変更は3日までに預金されたものには適用されない。

銀行預金の中でも最も大衆向けとされるポウパンサは、利息計算のための利率が年6・17%＋TRに固定されており、所得税や管理費も払う必要がないため、常に一定した利息を得る事ができるのが特徴だった。

一方、その他のファンドは、景気やインフレの動向によって変動する基本金利にあわせて利率が変わり、所得税や管理費を払う必要もある。このため、基本金利が高ければ利息も大きくなるが、基本金利が下がると、利息がポウパンサ以下となる可能性もある。そうなれば、ファンドに投資している顧客が、ポウパンサに乗り換える可能性は一気に高まる。

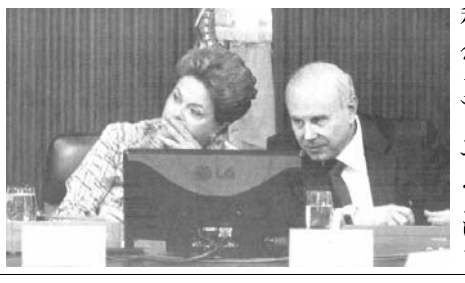
一方、各銀行が預かるファンドは、一部が供託金として中央銀行に払い込まれ、満期国債の払い戻しなどの資金源ともなるため、ある程度のファンドを確保する事は政府にとっても大切で、それが、基本金利を一定レベル以上下げる事を妨げる理由ともなっていた。

そこで、金融危機乗り切りのために基本金利を下げていた09年にルーラ前政権が着手しようとしたのが、歴代の大統領が手をつける事ができなかったポウパンサの利率変更。ところが、国民からの反発とインフレ抑制のための基本金利の引上げが始まり、利率変更の話は流れた。

ところが、欧州経済危機が表面化した11年以降、国内の景気減速化などもあって、再び基本金利の引下げを始めた事で再浮上したのがポウパンサの利率問題だ。

国際経済が不安定な中で国内消費を促進する必要に迫られた政府と中銀が、基本金利や工業製品税（IPI）の引下げを断行してきた事は周知の事実だが、基本金利を更に引下げるためには、ポウパンサの利率引下げが不可欠だった。

暫定令により4日から適用との報道は外国人投資家には予想外だったというが、3日の会合参加者は基本金利の更なる引下げのためとの説明に納得したという。暫定令での適用のため国会承認が必要だが、今後の成長を確保するための処置だから支持率低下もいとわないとの大統領の姿勢は、市場では好感を持って受け止められ、現在年9%の基本金利は、29、30日の通貨政策委員会後も引下げられ、年8%で年を越すとの観測も出始めている。


企業家達を集めた説明会でのジウマ大統領とマンテガ財相

東西南北

3日にリオで開かれた社会経済開発銀行（BNDES）のセミナーに、ルーラ前大統領が杖をついて出席。演説中は、話す速度が遅く声のトーンも落ちているのを、「7カ月もしゃべってなかったからね」と言いつつ詫びたという。闘病で18キロ体重が落ちた事を知る人は「これでも相当回復したんだ」とも。癌の治療終了直後に聖市市長選候補のハダジ氏と演台に立ったが、のどの炎症で急遽病院にという場面があった事を思えば、20分話せた事も朗報か。

◎

5～25日はインフルエンザの予防接種へ―。豚インフルとも呼ばれるA型（H1N1）と、普通のA型（H3N2）、B型併用で、高齢者と6カ月以上～2歳未満の子供、妊婦、先住民、医療関係者が対象。該当する人々は、保健所や病院、移動ポストなどへ。今回初めて接種を受ける子供は、30日後に再接種が必要なのでお忘れなく。

◎

セルタネージョ界の大ベテラン、チノコが4日未明に肺水腫のため入院先の聖市の病院で死去した。91歳だった。1935年に初舞台を踏み、実兄と共にトニコ・エ・チノコ（トニコは1994年没）で活動していたこの道75年以上の大ベテランは死の直前まで現役で、亡くなった4日も聖州アパレシーダで公演予定が入っていた。聖市のヴィラーダ・クウトゥラルにも6日13時から出演の予定だった。

セーラ候補が宗教に言及
「信仰の自由」改めて強調
選挙戦戦略には否定的だが

10月の聖市市長選候補のジョゼ・セーラ元聖州知事（PSDB：民主社会党）が、選挙キャンペーンでの教会の活動に関して擁護する構えを見せている。4日付伯字紙が報じている。

セーラ候補は、3日の明け方に放送されたレッジ局のテレビ番組「プログラマ・アマウリー・ジュニオール」でインタビューを受け、教会が議題としている中絶や同性愛などの問題に関して直接的な言及は避けたものの、「宗教を信じている人がその教義について議論することは正当なことで尊重されるべきこと。それに反対するのは独裁主義的だ」と語り、宗教関係者たちの主張を容認する構えを取った。

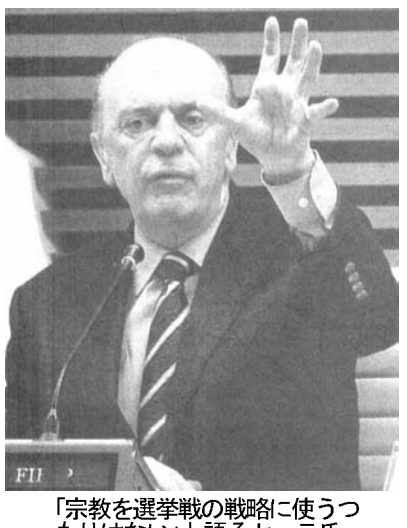
セーラ候補と宗教団体との関係は市長選の行方を占う意味での一つのカギと見られている。セーラ候補は2010年の大統領選挙の際、中絶合法化反対の立場を取って、カトリックや福音派の票を集めたが、それに対し、ジウマ氏を大統領候補に擁した労働者党（PT）から「福音派を扇動した」として批判を受けていた。

また、セーラ候補は同時に「宗教を市長選の戦略として使う意思はない」とし、選挙戦で宗教絡みの論争を発展させることはないとした。PSDBの対宗教団体の広報をつとめるヴァルテル・フェルドマン下院議員も「2010年の大統領選は伯国史上最悪だった。宗教的なテーマは感情論に終始し、進歩的な議論が何ら起こらなかった」として、10年の大統領選挙時と同じ議題で論争するのを避けたいとしている。

だが、その一方、セーラ候補は既にカトリックや福音派、ユダヤ教の各グループとの対話をはじめており、セーラ候補の選挙チームは、宗教関係者との関係ではPTのフェルナンド・ハダジ候補や民主運動党（PMDB）のガブリエル・シャリッタ候補よりも優位にたっていると自信をのぞかせている。

同チームによると、ハダジ候補は教育相時代に同性愛者の権利などを擁護する教材の発行と配布を許可したことで宗教関係者からの評判はきわめて良くないという。PTはセーラ候補と宗教団体との関係を「保守的だ」としながらも、宗教関係者との対話を行おうとしている。

また、PSDBは、シャリッタ候補を受け入れている宗教関係者は、同候補が所属している、カトリックの中でもカリスマ的なグループだけだと見ている。


「宗教を選挙戦の戦略に使うつもりはない」と語るセーラ氏

4人に3人「仕事に満足」
ここ10年の経済成長反映

現在の伯国では4人に3人が現在の自分の仕事に満足していることがわかった。1日付フォーリャ紙が報じている。

ダッタフォーリャが4月18～19日に1574人に聞いたところ、現在の仕事に「すごく満足」が16%、「満足」が61%で、計77%が満足しているとの結果が出た。同調査は2001年11月にも行われており、「すごく満足」は同じく16%だが、「満足」は45%だった。

また、「現在の給与に満足している」と答えた人は2001年の43%から48%に上昇。「失業する恐れは抱いていない」と答えた人は63%から73%に上昇した。

「現在の職場の同僚に満足している」と答えた人は89%から93%、「上司に満足している」と答えた人は83%から88%に上昇している。

今回の結果には、カルドーゾ政権からルーラ政権に移行してからの失業率や平均給与の改善が端的に表れた。01年の失業率は、アルゼンチンの財政破綻や米国でのテロも重なったという時代背景もあり、11・5%だったが、現在は6%まで下がり、平均給与も01年当時からのインフレ率を差し引いても60%以上増の月1705レアルまで上昇している。

だが、その一方で給与による格差も反映しており、回答者の48%にあたる家族収入が2最低賃金の1244レアル以下の人の仕事への満足度が73%に止まっているのに対し、10最低賃金（6220レアル）以上の家族収入のある人の仕事への満足度は90%以上を超えている。

また「自分で会社を起したい」と答えた人は01年の70%から60%へダウンしたことも、安定した現状への満足感をうかがわせている。

アマゾナス州は水の中？
マナウス市内の交通は舟で

アマゾナス州のソリモンエス川とネグロ川が増水し、2日現在、62市町村のうち、38市が非常事態宣言を出していると3日付フォーリャ紙などが報じている。

ソリモンエス川の流域にあるアンマン市（マナウス市から165キロ）はその一例で、町の75%が水に浸かっているという。同市では住民らを市が借りた船に避難させている他、病人やけが人も二階建てフェリーで対応。他の船はゴミ捨て場代わりになっている。

2日現在のソリモンエス川の水位は、13・63メートルで、危険水位を53センチ超過。専門家は、川の水位が下がるのはこれから60日先の事と予想している。

4月27日に非常事態を宣言したマナウス市はネグロ川の増水による被害の顕著な例で、3050軒の家屋が浸水。マナウス市内でのネグロ川の水位は29・30メートルに達し、2009年に記録した29・77メートルに迫る勢いだ。

マナウス市防災局は2649の木の橋をかけて対応をはかっているが、3日付G1サイトは、11の地区が冠水しており、浸水などの被害同市西部のグロリア地区では、車が使えなくなったため、街中の交通手段は小舟にとって代わられたと報道。家の前に係留されている舟の映像も掲載されている。

アマゾナス州内では、ソリモンエス川の他、ジュルアー、プルス、マデイラ、ネグロの各河川が増水しており、被害を受けている人々は32万1200人に上る。

外国為替市況
中銀サイトより
5月4日 4時現在
米ドル相場
売 1.9210 R$
買 1.9203 R$
円 相 場
売 0.0240 R$
買 0.0240 R$

ガブリエラ

ジョルジ・アマード作　佐東 三枝 訳

(253)

詩人はチョッキのポケットから名刺を一枚引き抜くと、店の客たちの注意を引くためにまずエヘンと咳払いしてから、抑揚をつけた辺りにとどろき渡るような大声で、

「不肖、わたしは法学士、弁護士で且つ文学士の学位を持ち、バイア州奥地はノーヴォ・ムンド郡の検察官を勤めております。お見知りおきを」腰を屈め、あっけにとられているリベイリニョに名刺を差し出す。農場主はそれを読もうと眼鏡を取り出す。

アルジレウ・パルメイラ
（社会法学士および文学士）
検察官
秀逸詩人、世評高い著書六冊
バイア州、ノーヴォ・ムンド郡、パルナーゾ

リベイリニョはすっかり面食らい、椅子から立ち上がると、的外れの言葉を口走る。

「いやあ、どうもどうも・・・。こちらこそよろしく」

ナシブも農場主の肩ごしに名刺の肩書きを覗き、感心して頷きながら言った。

「まったくもって大したもんだ！」

詩人はその機を逃さず、大きな革のカバンを机の上にのせて開け出した。地方の町にしてはイリエウスは大きな方だから、まだまだ訪問すべき場所があるはずだ。彼は先ず講演会の入場券の束を取り出す。パルナーゾの秀でた詩人は、この下劣で貧しく、胃袋が精神より優先される現世にあっては、不幸なことにいささか手元不如意であった。そういうわけで、詩人はきわめて実際的な経済感覚を身につけ、講演の旅に出ると、まずそれぞれの場所で良心の命ずるままに稼げるだけ稼ごうとしていた。特にイリエウスのように容易に金が手に入る裕福な地に来た時には、詩を小馬鹿にし、講演などに興味を示さず、無作法にも鼻先で戸を閉めるような文化の遅れた町々で稼げなかった分をも稼ごうとしていた。あくまでも厚顔無恥、どんなひどい仕打ちを受けようと意に介さず、再度攻めに転じて大抵相手を屈服させ、少なくとも一枚の入場券は捌いていた。

田舎町の検察官の収入では大勢の家族を養うのが精一杯で、子供たちの数は増えていくばかり、それも一家族だけではなく少なくとも三家族を養わねばならなかった。卓越せる詩人は法律は厳格に守っていたが、多くの分野を極めたアルジレウ・パルメイラ学士さまにとってそれは不自由きわまりないものであった。例えば一夫一婦制などといった制約に真の詩人が拘束されることがあり得ようか。昔はピチピチとしていたが、今は老けこんでしまったアウグスタと一緒に、本家と呼んでもいい家に二十年暮らしていても、彼女と結婚しようと考えたことは一度もなかった。

3° KOHII BAZAR
{ Presentes exclusivos para homenagear as mamães }
{ criações em técnicas artesanais de patchwork, macramê, bordado, crochê, tricô, papelaria, cartonagem, serigrafia, cerâmica, origami, bijouterias, vestuário }
DIA DAS MÃES
WWW.KOHIIBAZAR.WORDPRESS.COM
{ sábado } 05.05.2012 11 às 17h
AmYY
Ana Sinhana
Ateliê Sandra Huang
100% Tiba
Claudia Tamaki
Cuttin'studio
Flô di Pá
Kazari Handmade
Marta Hokama
Martha Mayko
Muulovers
Patch Design
Papel Dobrado
Paty Mimmos
Pororoca Brasil
Poti Cerâmicas
Sônia e Renata Parizzoto
Tanoshii Patch
kohii 珈琲
rua da glória 326_subsolo
liberdade são paulo_sp
{ + info } t 11 3203 0624
faleconosco@kohii.com.br

病気平癒　健康祈願
南米神宮
(二二)五五七五・四七八三

PERFUMARIA TAKEO
化粧品専門
たけお店
二九四一・九二三三

ニッケイ新聞 NIKKEY SHIMBUN
本社営業部の営業時間は
月曜～金曜日（祭日を除く）
午前9時～午後5時
購読・広告・配達等
お気軽にお問い合わせ下さい
伝えたい 日本文化―
Rua da Glória, 332 Liberdade
CEP 01510-000 São Paulo - SP
Tel. (11) 3208-3977 Fax. (11) 3341-6476
E-mail:
Assinatura: nikkeyshimbun@yahoo.com.br
Publicidade: anuncio.nk@hotmail.com
Redação jap.: nikkeybr@nikkeyshimbun.com.br
Redação port.: jornaldonikkey@yahoo.com.br

ブルーベリー ミルチイロ
blueberry
ご家庭で植えて楽しみませんか
家庭栽培向き小果樹の王様"ブルーベリー"
春の新芽 スズランのような花… 秋の紅葉と 一年を通じて楽しめます。
果実は 視力をアップさせる アントシアニンを 含んでいます。
好評発売中
1鉢=R$ 20,00
栽培法はご指導致します
サンパウロ市内で予約販売を受け付けております。
お問い合わせは… Campo Verde Repres. s/c. Ltda.
TEL: (11) 5589-3283 (Sr. OKI)

OK CRECI: 18.910-J
岡田・大城不動産
OKADA & OSHIRO IMÓVEIS
売買・賃貸・管理
Venda, Compra, Locação, Administração
TEL: (11) 3272-9885

VENDAS
POUSO ALEGRE TERRENO c/CASA — PIRACAIA Sede p/+3 Casas, 3DTs., 2SALAs, 1BANH., 1COZ., 1GARAG. p/váriosCars., Terr. 40.000 M² — R$ 1.000.000,00
STA. ISABEL TERRENO — Bairro FUNIL-CORREGO Á.Ú. 19.000 M² — R$ 55.000,00
OSASCO APARTAMENTO — 2DTs., 1SALA, 2BANHs., SACADA, DT. EMPREG., 1GARAG., Á.Ú. 72 M² — Centro R$ 330.000,00
LIBERDADE SALA COML. — NOVO, 1SALA, 1BANH., 1VAGA, Á.Ú. 30 M² — R$ 225.000,00

LOCAÇÃO
LIBERDADE SALA COML. — 1SALA, 2BANHs., 1COZ., 1VAGA, Á.Ú. 30 M² — CONDOM. - R$ 250,00 — R$ 1.600,00
LIBERDADE SALA COML. — NOVO, 1SALA, 2BANHs., 1VAGA, Á. Ú. 42 M² — R$ 2.000,00
JD. PAULISTA SOBRADO COML. — 6SALAs, 2BANHs., 1COZ., 2VAGAs, Á. Ú. 280 M² — R$ 7.000,00
LIBERDADE APTO. COML. — NOVO, 1SALA, 3BANHs., Á.Ú.42,75 M² — CONDOM. - R$ 350,00 — R$ 2.000,00
LIBERDADE SALA COML. — 2SALAs, 1BANH., SEM VAGA, Á. Ú. 40 M² — R$ 950,00
LIBERDADE SALA COML. — 1SALA, 3BANHs., 1COZ., 2VAGAs, Á.Ú. 60 M² — CONDOM. - R$ 450,00 — R$ 3.600,00

Precisa-se de Auxiliar Administrativo, acima de 40 anos com conhecimentos de Informática (Feminino - Nikkey)
不動産事務所 自社所有 Sede Própria
Rua Galvão Bueno, 405 - Liberdade - São Paulo E-Mail: okada-oshiro@nethall.com.br

メールマガジン 国際派日本人養成講座

国柄探訪

平成24年３月４日号

学力・体力日本一

福井県の子育てに学ぶ（下）

自制心を身につけさせる家庭の躾が、学力・体力日本一の基盤。

「国際派日本人養成講座」（http://www2s.biglobe.ne.jp/~nippon/jogindex.htm）では、毎週、新しいコラムが紹介されています。

※これを読めば自然に、日本の文化や歴史に関心がもてるような話を毎週掲載しています。より多くの二世の方や日本語学習者に読んでもらい、少しでも日本に興味を持ってもらえるよう、最寄りの日本語学校や日系団体の掲示板に張ったり、普段は邦字紙を読んでいない兄弟や子や孫などに記事を紹介してください。（ニッケイ新聞編集部）

1．塾関係者に与えたショック

平成１９（２００７）年に始まった「全国学力テスト」で、福井県と秋田県が３年も続けてトップクラスを維持した事に、大手進学塾の栄光ゼミナール広報室室長、横田保美さんは、こう驚きを語った。［１，ｐ８０］

・・・一番ショックだったのは、福井県、秋田県が上位を占めたということです。東京では、小学生の５人に１人以上が受験をして中学校を選ぶ時代。塾に通うのは当たり前になっています。だから、東京をはじめとする関東圏がトップクラスに入ると思っていた。それなのに、通塾率の低い福井と秋田が上位を独占。そういう意味では大きく期待を裏切られた結果でした。

受験だとか知識を身につけさせる教育が先進的だと思っていたけれど、実は見落としていたことがいっぱいあったのでは・・・と思い知らされました。

塾に通う率の低い福井県と秋田県が学力トップでは、塾関係者は立場がない。塾で「見落としていたこと」とは、何なのだろう。

2．福井県は宿題が日本一多い

学力テストと同時に、生徒の学習状況や先生の指導に関してもアンケート調査が行われ、興味深い事実が判明した。宿題を出している率で見ると、福井県は小学校の国語、算数、中学校の国語、算数と、すべての科目で全国１位だった。西川福井県知事は、こう語っている。［１，ｐ８９］

福井は、言い過ぎかもしれないが宿題が日本一多い。先生が宿題を出し、家庭では親御さんがしっかりみている。地道な流れが根っこにある。

福井県では子供の勉強を塾に任せるのではなく、先生が宿題を出し、親がそれを子供にしっかりやらせている。

小中学生だけでなく、大学進学状況でも福井県は全国のトップレベルにいる。高校卒業生の５人の１人が国公立大学に合格しており、さらに高校卒業者数に占める東大合格者の率では全国７位。関西圏のそれも大都市圏から離れた県としては、立派な成績だ。

しかし、宿題だけで、ほんとうに全国トップレベルの学力を達成しているのだろうか？

3．「部活して家に帰って、予習と宿題をするのが精いっぱい」

その実態を、福井県立武生高校出身の東大生たちが、座談会でこう語り合っている。［１，ｐ１２５］

渡辺さん　大学に進学して驚いたんだけど、有名私立校出身の子とか予備校に通っていた東大生の話によると、合格するために毎日１０時間くらい勉強していたんだって。自分はそんなに勉強時間は長くなかったなあって。

久野くん　１、２年の頃は、毎日２時間くらいじゃなかった？　３年の秋頃までは受験のための勉強はしていなかった気がする。

石原くん・・・基本的に、学校の予習と宿題以外はやったことがなかったな。塾にも通わなかったし、周りにも塾に行っている子は少なくて、成績が上位の子ほど行ってなかった気がする。

授業は生徒が予習している、という前提で進められるので、英語、古文、漢文は、語彙を調べて訳していかないと、授業について行けないそうだ。

予習と宿題と、すなわち家庭での自己学習が中心で、それらを２時間ほどすることで、これらの生徒は東大に合格したという。塾で詰め込み教育をされるのとは、まったく違う。

4．家事する母親の傍らで宿題

福井県では、小学校、中学校の時から、宿題を重視している。小中学生の親１４４人に対するアンケート調査があるが、それによると、平日に宿題をする時間が３０分以上という回答が、８割近くを占めている。

興味深いのは、「宿題を習慣づけるために、心がけていることはありますか？」という設問に対して、多かった回答は：

－　宿題が終わるまで遊びに行かせない　２７人
－　宿題が終わったかどうかチェックする　２１人
－　目の届く範囲で宿題をさせる　１９人

と、子供にきちんと宿題をさせることに、親が積極的に関与している様子が窺われる。

宿題をする場所についても、リビングルームが６４％と、目の届く範囲で宿題をさせている家庭が多い。ただし、親がつきっきりで見ているというのではなく、そばで家事をしたりしながら、それとなく、様子を見守っているようだ。

小学校の国語での宿題の定番は「音読」。国語の教科書を親の前で読み、声の大きさ、感情の込め方などを親が採点する。お母さんが、夕飯を作ったり、洗濯物をたたみながら、ＢＧＭがわりに子供の音読を聞く。

お母さんが外で働いている場合は、福井県では３世代住居が珍しくないので、お祖母さんが代わりに聞いてくれるケースが多い。

こうして小学生の頃から、学校が宿題を毎日出し、それを親が家できちんとさせる、という形で、自分で勉強する、という習慣をつけさせている。

校門での一礼の伝統を始めた上志比中学校

5．「やることをやってから遊ぶ」習慣づけ

小学生に宿題をどう習慣づけるかに関して、お母さんたちの座談会では、次のような発言が出ている。

水野さん　小さな頃から「やることをやってから遊ぶ」ということを習慣づけしてきました。「宿題をあとまわしにしたら自分が困るよ」と言って。だから帰宅したらすぐに宿題をして、それから着替えて遊びに行くというパターンになっている。

大久保さん　うちも宿題をしてから遊ばせるようにしていますね。宿題は最低限のやるべきことなので。

山下さん　うちの子は何度か宿題をさぼって、たまりにたまった分を終わらせるために、夜なかなか寝られないことがあった。それからは、「宿題ってあとまわしにすると眠くなっちゃうよね。だから絶対に先にするんだ」って言っている。失敗をしているから、自分でやるようになった。

そうすると友達も一緒に宿題をするようになって、うちに来る子はみんな宿題している。学習塾みたい。

6．部活と勉強の両立

こうした過程で、福井県の子供たちは時間をムダにせずに勉強をする習慣を身につけていく。前述の東大生たちは、４人とも受験期になっても部活を続けていた。毎日、７限授業が終わったあと、４時過ぎから、６時か７時まで部活をする。それから帰宅し、夕飯を食べ、休憩をとり、ようやく予習や宿題にかかる。

紺谷さん　私も部活をやっていたし、通学に１時間かかったから、勉強時間は家が近い人よりも絶対少ないと自覚していた。だから、通学時の電車とか休み時間にも勉強をして、ロスをなくそうとしていたな。

渡辺さん　今、思ったんだけど、小学生のとき、クラスのほとんどがスポーツ少年団に参加していて、放課後は毎日のように練習に行っていたんだよね。それでもみんな宿題はちゃんとやってきていて、小さな頃から運動をしながら、限られた時間の中で宿題をする習慣があったからこそ、部活と勉強を両立できる力が身についていたのかもしれない。［１，ｐ１４１］

こうしてスポーツ少年団や部活をしながらも、予習や宿題をきちんとやっていることが、学力と体力の両面で日本一になった秘訣だろう。

7．「なんで１日早くやらないんだろう」

このように自制心をつけて東大に入学した学生から見ると、他の東大生の行き当たりばったりが目につく。［１，ｐ１３９］

紺谷さん　そういえば、提出前になって課題を見せてほしいと言う子がいて驚いた。東大生にもこういう子はいるんだなあって。出された課題は、自分でやらないと意味がないのに。

渡辺さん　午後５時が締め切りのレポートなのに、お昼休みに「今からやらなくちゃ」って言っている子がいた。自分は、課題が出たら先にやってしまうから「明日はレポート提出だから徹夜だ」とか聞くと、なんで１日早くやらないんだろうって思ってしまう。先にやっておけば、生活のペースも崩れなくて楽なのにーって。

塾で詰め込み勉強をさせられ東大に入っても、自制心は身についていない。そういう生徒が、塾という外的制約がなくなった途端に、レポートを写したり、徹夜でやったりするようになるのだろう。これでは、大学の勉強も身につかないし、社会に出てからも、役立つ人間になるのは難しい。

8．「稚心を去る」

福井と言えば、幕末の志士・橋本左内の出身地である。福井藩主の松平春嶽（慶永）に側近として登用され、面会した西郷隆盛をして「一世の偉人なり」と言わしめた人物である。

わずか２６歳にして「安政の大獄」で刑死したが、１５歳の時に記した『啓発録』は、自らの生き方の戒めを５箇条にまとめたものだ。その第一条が「稚心（ちしん）を去る」である。

稚心とは、をさな（幼な）心と云ふ事にて、俗にいふわらびしき（子どもっぽい）ことなり

たとえば、勉強を放り出して遊びたがったり、むやみにお菓子を欲しがったり、母親に甘えたりすることである。レポートを出さなければならない、と分かっているのに、締め切り間際まで先送りし、挙げ句の果ては友人に写させてくれ、と頼むのも「稚心」である。

「遊びは宿題を終えてから」という習慣づけは、この「稚心を去る」に通じている。

9．「士気」ある人を育てる

左内は稚心の項を、こう締めくくっている。

稚心を除かぬ時は、士気振はぬものにて、いつまでも腰抜士になり候ものにて候、故に余稚心を去るを以て士の道に入る始と存候なり

（稚心を除かない時は、士気が振はないので、いつまでも腰抜武士になってしまう。それゆえに私は「稚心を去る」をもって、武士の道に入る始めと考えている）

「士気」とは、現代で言えば、世のため人のために尽くすひとかどの人物になろう、という志と言えよう。「稚心」を去って、はじめて「士気」が振ふ。自立した大人として、世のため人のためを志すことができる。

前号では校門の一礼や清掃・給食前の正座・黙想は、自分を見つめる機会になるとして、１人の生徒の感想を紹介した。

校門の前に立って頭を下げると、今までやってきたことがまずかった、しっかりしなくてはいけない、と思う自分に気づきました。［１，ｐ５１］

一礼や正座黙想で自分の行動を見つめることで、自身の内に潜む「稚心」に気がつく。これらも「稚心を去る」ための手段だったのだ。

こうして「稚心」を去った生徒が、毎日２時間も勉強すれば、「稚心」を持ったまま１０時間も詰め込み勉強をさせられた生徒以上の学力を持てることを福井県の実績は示している。同時に部活を続けることで、日本一の体力も養っている。

こうした教育を受けて、子供たちが士気を振るい、自分の人生を主体的に歩んでいけるようになれば、その幸福は計り知れない。

同時に、こういう士気ある国民がどれだけいるかで、国家の栄枯盛衰も決まるだろう。

（文責：伊勢雅臣）

■リンク■

a．ＪＯＧ（７４２）学力・体力日本一　～福井県の子育てに学ぶ（上）　登下校時に校舎に向かって一礼、食事前、清掃前は正座して黙想。生徒たちは自分を見つめながら育っていく。
http://blog.jog-net.jp/201204/article_1.html

b．ＪＯＧ（３２７）オヤジたちの教育改革　オヤジたちが教育の正常化のために、連帯して立ち上がった。
http://www2s.biglobe.ne.jp/~nippon/jogbd_h16/jog327.html

c．ＪＯＧ（４８０）心を磨くトイレ掃除　問題校の建て直し、暴走族の厚生、地域の犯罪防止にトイレ掃除が大きな成果を上げている。
http://www2s.biglobe.ne.jp/~nippon/jogdb_h19/jog480.html

d．ＪＯＧ（６３８）「日本人という生き方」（上）～ウガンダの高校生を変えた日本の躾　「時を守り、場を清め、礼を正す」の躾で、彼らは野球に真剣に打ち込むようになった。
http://www2s.biglobe.ne.jp/~nippon/jogdb_h22/jog638.html

e．ＪＯＧ（６３９）「日本人という生き方」（下）～ウガンダ高校生たちの志　日本の躾を身につけたウガンダの高校生たちは、「母国を良くしたい」と志すようになった。
http://www2s.biglobe.ne.jp/~nippon/jogdb_h22/jog639.html

【参考文献】太田あや『ネコの目で見守る子育て－学力・体力テスト日本一！福井県の教育のヒミツ』、小学館、平成２１年

ブラジルの子供達に絵手紙を

サンパウロ　大塚弥生

去る4月15日、貧困家庭の養護施設「ラール・アンジョ・ガブリエル」で日本まつりが催された。「日本文化の絵手紙をぜひ非日系の子供達にも」と教材を持参して、9時頃からならんで待ち、10時～13時まで子供等と楽しんだ。中には机上の毛筆をめずらしそうにいじる子もおり、待ちきれない様子で私に色々と質問した。

絵手紙は、初めに描きたい物の輪郭を毛筆でゆっくりと描いていく。絵の具でなく、黒い墨で描くことに子供達は不思議な顔をし、少し硬くなっている。そばの父母たちも心配そうに見ていた。しかし次の色付けになると、嬉しそうにワイワイと思い通りに塗っていった。少し技法はあるのだが、私の説明はそっちのけだ。

色付けの後はメッセージを書く。「母の日にママイにあげる」言う。飾り気のないことばだ。まだ文字の書けない3～4才の子がいた。「どうしょう」と質問するので、「お母さんに渡す時、思っていることを言ったらいいよ」とアドバイスすると、ニッコリとした。その笑顔がたまらなくかわいい。

締めくくりにサイン。「絵手紙は印を押します」と雅印を見せると、初めて見る石印に見入っていた。この日は消しゴム印で、消しゴムを掘り抜いて、中に各自名前の頭文字を赤い絵の具で書かせた。「フッ、出来上がった」と喜んで隣の子に見せたり、外で待っている親に見せに走っていた。

〃絵と短い文で心を伝える〃のが絵手紙の主旨だ。これからもっとブラジル人に広めたい―私の希望です。

オリーブ油　2

サンパウロ　鎌谷　昭

それは3月。いつものスーパーで買物をしていると、（これなら眼につくか）といわんばかりにその商品は特別の場所に置かれていた。オリーブ油、500ml、8レアルと少し。

頭の中では、15レアル前後との数字が記憶にあるから、その半額。安い！脳は直ちに反応する。どうしてこの値段？

過去の例から推し進めると二つのケースが考えられる。国産品か、賞味期限切れ直前の商品。しかしそのいずれでもない。レッキとした輸入品。

暫く眺めていて思わずニヤリとした。これは輸入商が放つイタチの最後っ屁ではないか。これまで保ち続けた購買者を引き止める、最良の策。それがこの商品輸入に繋がったのだな、とひとり納得した。

新聞に出た過去の記事では、1年後には国産オリーブ油の生産販売が1リットル15レアルになるとあった。国産品にしては少し高いと思われた。

輸入商品は原価と関税、船賃、輸入商と小売店の利益で、価格は原価の約3倍に跳ね上がる。1リットル5レアルの値段で販売されれば、輸入商も手出しは難しかったろうが、15レアルならまだ喧嘩の余地は残されている。

輸入品愛好者は、この際そっと脇におく。しかし輸入品か国産品かと揺れ動く人、選挙時の浮動票にあたる人、この人たちを取り逃がすと選挙に負けることもある。輸入品の売れ行きを減らさぬために、今までの輸入品より安く、かつ品質の余り落ちない商品の発掘が必要だ。それが今、眼前にある商品とみなしていいのではないか。5月に入ると更に安い種々の商品が出回りだした。それゆえ、今スーパーで一番面白い商品がオリーブ油。

スーパー勤務のとき、ある営業マンから言われたことがある。「あんたも購買担当ならうちの製品一度は使ってみてよ。それがないと、客からの質問に答えられないでしょう。本当は試供品あげたいのだけれど、今内は余裕がなくって悪いね」。新参の担当者にはチト耳の痛い話。だが自腹をきって買い求め、使い出した。

「値段は高いが、その差は私の舌ではわからんな」、そんな調子で使い切り、元の商品に戻したとき、その差は歴然としていた。舌の肥えた人なら比べて直ぐに、その微妙な差が分かるのだろうが、分からぬ人でも、ある期間その味に舌を慣らさせれば、差はわずかでも一ランク下の製品は見分けが可能である。

オリーブ油とて同じこと。「一度国産品を試して輸入品に戻りたいが、前の高い輸入品は少し敬遠」と考える人の期待に応えられる輸入品、それが今眼の前の品。いわば輸入商の知恵と経験の結晶。そんな商品が棚には一杯。

安くて美味しいオリーブ油さがし、あなたも試してみませんか。

思い出を暖めて…祈り

クリチーバ　田口さくお

人はなぜ祈るのだろう…？

現代の社会には皆が知っているとおり、西洋社会の基礎となり発展してきた「キリスト教」、砂漠の中から生まれ、アラブや東南アジア、アフリカに住む多数の人間の心のよりどころになっている「イスラム教」、そしてインドで生まれ東洋の地で華開き、生活の一部となって信仰されている「仏教」があります。

人口が増え複雑な現代社会では、同じ宗教でも色々と分かれていますが、基になるのはまぎれもなくこの三大宗教だと思います。宗教・宗派は違っても、どれも人間の幸福と心の安らぎを願い、そして、そのための人間の生き方を教えているのだと思います。

しかし、色々と問題や宗派間の争いがあり、本当に困ったものだと悲しくなります。これも人それぞれ考え方が違うのだから、仕方無いと言えばそれまでですが…でも、少しでも人の幸福を祈るのなら、何か方法があるのではないでしょうか…？

そんな時、私がまだ子供のころに父が仏壇の前で手を合わせ、祈っていた姿を思い出すのです。毎日ではありませんでしたが、かなり真剣な様子でした。いったいなにを願っていたのでしょうか…。そして今、父の亡くなった歳を越えること数年、私も父と同じことをしている。

私は宗教の事は良く判りませんし、仏教で言う「来世」があるのか無いのかも判りませんが、祈る心のことだけは少し判るような気がします。やはり家族の幸せを願っている事だけは間違いありません。

人は不思議な縁でこの世に生を受け、不思議な縁で色々な人と結びつき、出会い、別れ、何十年かを生きてきました。そしてこの先も生きて行くでしょう。しかし、何時の日か必ず一人旅立つ時がきます。これは絶対に間違いないことです。そして、魂は…これが問題なのではないでしょうか…？。

何年か前にヒットした「千の風になって」ではありませんが、世界中を飛び回っている…でも、これは少なくとも、来世があると信じる人だけの話で、信じない人はどうなるのでしょうか…？本当に難しい話です。

私も「来世」は有ると信じたい。でも悲しいことに、心の底から信じるところまでには至っていないのです。それでも何時の日か、その日が来るのではないかと祈っているのです。勿論それとは別に、家族の幸福と発展をも祈ってはいますが…。

人間は本当に勝手な動物で、自分の事だけしか考えませんが、もし「来世」があると少しでも信じられたら、もっと、もっと、皆と楽しく仲良く暮らして行けるのではないでしょうか…？なぜなら、また「来世」で逢うのですから、今の出会いをもっと大切にと思うでしょうから…そんな気がするこの頃です。

そして、亡き父の祈る姿を思い出して…

寒風に…父と2人で…
麦を踏む…遠き想い出・
夢の中にて

（さくお）

力行会のパラナの集まり（2）

モジダスクルーゼス　鶴我　博文

私とパラナは切っても切れない縁があります。ローランジヤの山内氏に呼び寄せて頂きました。モジダス・クルーゼス市とマリンガ市の日系文化協会は、姉妹文化協会でもあります。

30年位前、家内が「マリンガの街はイッペー・ロッショが満開で、素晴らしく奇麗」と青島氏に話したことがあります。現在は、イッペー・ブランコの花が咲いて居ます。自分達は日本の桜を思い出します。やはりイッペー・ブランコの花の方が奇麗ですね。

パラナの集まりの一つでは、青島氏が選んだ昭和30年代の歌を、皆様がかすれ声で歌います。楽しく懐かしい合唱です。クリチーバの皆様はここでお帰りに成りました。

次は、狩谷支部長さんに来て頂きました。今年もグループワークを作り、皆様に如何にして楽しく、又、有意義に過ごすかを考えて頂きました。（昔は4Hと言い、一番良い数は7～8人。それより多くても少なくても、一人ひとりの意見が出ないそうです。日本語では心理研究会とも言われるそうです）。

クリチーバの皆様がお帰りになり、四つのグループワークが出来ました。グループワークでは一番に議長を選びました。今年も議題は自由。私達は第3のグループで議長は私でした。家族、又親子の気持ちで、6人の皆様に今一番に考え、思って居る事を気楽に話して頂きました。

一番バッターは山内氏で、「今自分は子供達に柔道の指導をしており、その中には犯罪を犯した子供もいる。皆で元気良く挨拶をしましょう」と話されました。次はサンパウロより同行の福島女史が、現在問題となっているスーパーのプラスチックのレジ袋や水、ガソリンについて取り上げられ、次の方は何も話されませんでした。

その為、山内氏の言われた挨拶にテーマを絞りました。「皆様は夫婦のようで有りますが、夫婦の間で挨拶しておりますか」と一人ひとりに聞きますと、女性の皆様は頭を振り「ノー」、男性の方は「挨拶など必要はない。体裁もある」と言われました。

「鶴我さんは」と問われ、「朝は明るい声で、夜は今日一日ご苦労さん、お休みなさいと夫婦、家族で言っております。又お礼、お詫びは素直に言います。最近は、恋人の日はラブレターも書くように成りました」と話しました。

家内は花嫁で来ましたが、女性は結婚後、ある年齢に来ますと強く成りますね。家内には、「私は鶴我家に嫁いで来ましたので、他に行く場所はありません。若し出て行くならば、貴方がこの家より出て行って下さい」と言われた事もあります。

最近日本では定年離婚が流行っている為か、男性のホームレースが目立ちますね。人は、やはり素直な気持ちに成るのも大切です。

少し横道にそれましたが、山内氏が犯罪者の子供達の事を申された後、「挨拶は大きい声ではぎれよく」「お礼、お詫びは心を込めて優しく言われたほうが良い」などの意見が出ました。私達のグループは挨拶の事を話し合い、「挨拶は人の心まで明るくします」と報告しました。他のグループは、老人問題、何もないグループもありました。

（つづく）

トマテ作りから商売へ（2）

イタジュバー　河合五十一

パステルを作ることはペンソンの奥さんに教わりました。イタリヤ系二世のバールの一角で始めました。半年もしない内に戦争が起きたので、イタリア系二世の主人はパステル屋を閉めて、半年程何もせず暮らしました。小遣いをたんまり持って居たので生活には不自由しませんでした。

其の後、同じイタリア系二世のバールにパステル屋を開店しました。市のセントロで一番シッキな店でした。2回目に開けたパステラリアは、上流市民の集まる処でした。日本人は珍しかったのと、小生が縄跳び等色々な運動をして見せたので、特に学生等の人気者になり商売の方も繁盛しました。

その頃、第1次世界大戦当時のブラジルの大統領だったヴェンセスラウ・ブラス氏の知己を得ました。元大統領も85才位でしたが、健康で元気でした。小生とは一市民として同等に交流してくれ、小生に日本のことを等を聞くのが楽しみだった様です。

此の頃、ブラジル国が連合国に参加しました。ヴェンセスラウ・ブラス氏が心配して小生に言ってくれました。「ブラジル国が日本に宣戦布告したけれど、ブラジルと日本の間には戦争するような問題はひとつもない。これはアメリカが戦争を正当化する為の圧力であるから心配するな。自分は日本の味方だから」と力付けてくれました。本当に嬉しくて泣きました。其の後官憲民間からも迫害を受けず過ごしました。ヴェンセスラウ・ブラス氏は96才と長寿を保ち、永眠しました。真実にうれしく、現在でもあの当時を想い泣きます。

栗木　大樹兄へ

小生河合五十一の駄文を読んで戴き有難う。貴兄の文は前々から読んで居りました。今回身上を知ることが出来て喜んで居ます。

小生も戦前1932年、20歳で渡伯しました。呼び寄せで来たので、サンパウロ市郊外のモジの日本人の農家に入り、30カ月働いたので苦労等しませんでした。

幼くして渡伯し、カフェーの耕地で過ごした方達の苦労は「民族の苦悩」に書いてある様に、悲惨だったと思い泣けて来ます。

其れにしても貴兄の文を読んで居ると、日本から成人して来た人文と同じです。そして日本人として親に対する信念を忘れず、兄弟して母国故郷の土を踏ませる気持ちに只感激の気持ちでいっぱいです。

80才を少し過ぎた年齢かと思います。まだまだ前途が有りますから頑張って下さい。何回も書く様に小生の人生は幸運でした。（終わり）

アフリカ蜂？とクマ（1）

ロンドリーナ　古川　志げ

今から半世紀程も昔の思い出である。その頃、私達家族はシチオに住んでいた。夫婦と子供達と、1匹の真っ黒い大きな犬を飼っていた。

犬はクマと云う名で走るのが早く、下の道に人が通るのを見ると凄い勢いで吠えて行くので、皆から嫌われていた。子供等が学校に行くときついて行くのが好きで、学校でも先生や生徒達に嫌われるので、朝起きた時すぐに繋ぐようにしていた。

けれども何分朝は忙しくて、やれカフェーだとか子供等の弁当だとか、小さい子は居るし、つい忘れてしまう。子供等が出かける時に思い出して呼んでも、彼はもう先回りして、声の届かない所まで行って待っているのであった。

そんな事だからいつもは繋がれていて、夕方放されるのであった。頭の良い犬で、鶏を捕まえるのが上手で、人が取りに行くまで決して殺したりはしなかった。自分勝手に捕えたりはしない。良い犬だと思っていたけど、カマラーダ達の話では、「パトロンの鶏は食べないけれど、よそのは捕まえて食べる」ということだったので、びっくりした。

或る日の午後、夫はカマラーダ達を連れて家から遠い所に仕事に行っていた。子供等は学校に行っていて、家には幼い子が2人残っていた。寒い日だったのか、部屋の西側と南側のガラス窓は閉っていた。南側の外は登り坂になっていて、果物畑があり、そこでジョゼーと言うピオンが1人でカルピーをしていた。静かな午後であった。

突然、私はワンワンと、沢山の蜜蜂の飛ぶ音を聞いた。分蜂かな?と思った。果物畑には、夫が好きで蜜蜂を飼っていた。女王蜂を中心にぐるぐる廻りながら飛ぶ。その群の殆どは、近くの木の枝に固まって止るので、その時用意してある空箱を下に置いて上から棒で叩くと、どさりと箱に住み付くので、こうして巣箱を増やして行く。放って置くと、どこかへ行ってしまう。

だが？　今日の蜂のうなりや飛び方は、分蜂ではないと直ぐに分った。ひどく怒っているのである。バンバンとガラス窓にぶつかって来る。見ると、カルピーをしていたジョゼーが、帽子を飛ばして逃げて行った。

その時、西側の窓の下のカルサードに繋がれているクマが騒ぎ出した。怒っている蜂が刺し始めたのだ。あっ、クマを放さねば―と思った時は遅かった。蜂はクマを目掛けて襲いかかったのである。

苦しまぎれに吠えて暴れる程、蜂はたかって行く。蜂々々、隙間も無いほど。頼りになる夫は居ないし、このままでは犬は殺されてしまう。どうにもならない悔しさ苦しさー。辛さ。あゝ神サマー。それは長時間のようだけど、ちょっとの間だったのだろう。

突然、鎖が外れたのである。放れたクマは凄い速さで物置の角に消えた。大きな犬だから、首輪も鎖も頑丈であった。どうして放れたかはわからなかった。

やがて蜂が静かになったので、私は外に出た。何時も3時頃、鶏小屋の戸を開けて外に出してやっていたので、何時ものように開けた。毎日われ先にと飛び出して来る鳥達が、一羽も出て来ない。おやっ、と思って見るとびっくり。とさかも顔もはれ上がった鶏達は目も見えなくなって、のろのろと歩いていた。可哀想に、かくれる場所もなかったのである。その夜、5、6羽死んでいた。

（つづく）

投稿者におねがい

◎紙面の都合で、投稿を一部割愛することがあります。了承ください。
◎原稿用紙を使って下さい。フロッピー又はE・メールでの投稿を歓迎します。それ以外は用紙に大きめの升目の線を引き縦書きで書き込んで下さい。
◎読みやすい書体で1千字以内にまとめてください。多すぎる場合は掲載できないことがあります。
◎投稿された原稿は返却できません。あらかじめコピーを取るようにしてください。
◎初めて投稿される方を特に歓迎します。コロニアの日常生活、珍しい話など奮ってご参加ください。
◎二重投稿はご遠慮ください。
◎電話番号と住所をご記入ください。
◎送り先はニッケイ新聞「ぷらっさ」係。
Eメール nikkeybr@nikkeyshimbun.com.br

高齢層に広がるビリヤード

鍛えられる体の機能
認知症予防に効果と人気

【共同】ビリヤードを楽しむ高齢者が増えている。天候や季節を問わずプレーできる上、介護予防や認知症予防にも効果的。体力よりも頭脳と技術がものをいうため、プロのベテラン選手も多いが、初心者でも大丈夫。まずは気楽に球を打つ快感を味わってみよう。

有料老人ホーム「グッドタイムリビング亀戸」でビリヤードを楽しむ入居者たち＝東京都江東区

カコーン！　色とりどりの球が台の上を滑り、コーナーの穴に吸い込まれると拍手と歓声が上がる。東京都江東区の有料老人ホーム「グッドタイムリビング亀戸」で、毎月２回開かれているビリヤード教室の風景だ。

この日「初級編」に集まったのは、入居者の女性約１０人。講師の田中剛プロの指導を受けながら、キューを構える女性たちの目は真剣そのもの。田中プロのサポートを受け、肩の高さで球を突く車いすの女性もいる。

参加した稔子・マーチンさんは「玉突きに行って、母に怒られていた父の姿をよく覚えている。男の人がやるものと思っていたけど、穴に入ると気持ちがいいものね」。市川冨美子さんも「気持ちがスカッとしますよ」と笑顔を見せる。

東京都健康長寿医療センター研究所の大淵修一・研究副部長（理学療法学、老年学）は、「介護予防の基本である『足腰』と『体のバランス機能』を鍛えるのにビリヤードは最適」と分析する。

立ったプレーが多いため、太ももやふくらはぎなどの「抗重力筋」が自然と鍛えられる。球を突く際は、腕を思い切り伸ばすといったダイナミックな動きも引き出され、体のバランス機能の強化につながるという。

「球の全体の配置に気を配りながら、どのように落としていくかを考える過程は、認知症の予防にもなる」と大淵さん。「ぜひ華やかな服装で、仲間と一緒に楽しんでほしい」

プロの世界でもベテラン選手は活躍している。その一人、日本プロポケットビリヤード連盟会長の井上彰さん（７９）＝石川県白山市在住＝は国内最高齢の現役プロ選手だ。

「初心者でも『カラフル、パワフル、スピーディー』というビリヤードの魅力は十分味わえる」

そう語る井上さんは、年齢を感じさせない、ピンと背筋の伸びた姿。「３～４時間プレーすると、知らず知らずのうちに７千歩ぐらい歩いている。暖かい室内で、休みながらプレーできるので負担も少ないですよ」

「目の黒いうちは、若い人たちには絶対に負けませんよ」と語る井上彰さん

持久力が落ちても、試合運びや思考力の面では、まだまだ進歩を感じることができるという。

シニアが始める際のこつは？　井上さんはこう助言する。「早く上手になろうと気負いすぎて形を崩してしまう人が多い。年を取ってからは、無欲、無心で打つ方がうまくなります」

日本の幸福
――遺児たち

古希レーサー奮闘
別格〝長寿〟注目浴びる

【共同】公営競技のオートレース、ボートレースで７０歳を迎えた「古希レーサー」が奮闘している。別格の“長寿”で、孫と同じくらいの年齢の若手に交じって頑張る姿は、ファンに勇気を与え、注目を浴びる。

▽歴戦の強者

昨年11月28日に70歳になったオートレーサーの谷口武彦（たにぐち・たけひこ）（浜松）が感慨深げに話す。「始めたころは40歳まで続けるのすら無理だと思っていた。まさかこの年齢までやれるとは」。競馬などを含めた公営競技全体で70歳でのレースは谷口が初めてだったが、昨年12月には1着を記録した。

浜松市出身で24歳の66年にデビュー。これまでの戦績は輝かしいとはいえず、現在は最も下のB級に所属する。ただ、半世紀近い選手生活で5千を超えるレースを戦ったことだけでも歴戦の強者といってもいいだろう。「幸せ。やめろと言われるまで続けるよ」と穏やかに笑った。

オートレーサーの谷口武彦さん

谷口から約1カ月半遅れの1月12日にボートレースで70歳選手が誕生した。1970年鳳凰賞（現総理大臣杯）や77年笹川賞などの最高峰のレースを制覇した実績がある埼玉県秩父市出身の加藤峻二（かとう・しゅんじ）（埼玉）で、3日後に1着になった。

59年に17歳でデビューし、53年目。1万4千回を超える通算出走回数は史上1位、通算1着回数は同2位。3度の賞金王にも輝いた名選手は「若い子（弟子）が周りにいるので、しっかりしなきゃと思ってきた。他には、長く続けられた秘訣（ひけつ）は特にない。これからも現状維持を目標に頑張る」と気張らずに語った。

▽「好きだから」

2人のすごさは、他のプロスポーツの最高齢記録と比較するとよく分かる。プロ野球は浜崎真二（はまさき・しんじ）の48歳、JリーグではJ2の横浜FCに所属する三浦知良（みうら・かずよし）の45歳。競輪は湯浅昭一（ゆあさ・しょういち）の68歳、競馬の騎手は中央が岡部幸雄（おかべ・ゆきお）の56歳で、地方は現役の山中利夫（やまなか・としお）（金沢）の62歳。

「好きだから」と老雄は声をそろえる。だが、最高時速はオートレースが100キロ、ボートレースは85キロに達するといい、動体視力や反射神経などが衰える中、けがと隣り合わせのレースに出るのは簡単なことではない。主催者によると、一定数のレースに出場し、好結果を出せないと引退勧告されることもある。

厳しい世界で、大ベテランが頑張るさまは、幅広い年代から支持されている。川口オートレース場で谷口の走りを見たという埼玉県在住の30代の男性会社員は「ただただ、格好いい」。平和島ボートレース場では東京都内に住む60代の男性が「同年代が走る姿を見ると、まだ自分も何かやれると元気づけられる」と感銘した。

「帰る」誰も口にしない

「特別な場所」

ホームはもともと、病院を経営する兄が開いた。洋子が運営を引き受けたのは2002年。福島市の病院で看護師長まで務めた洋子だが、認知症のお年寄りの面倒を見たことはなく、精神科の病院で研修を受けた。夫の康弘（65）も、電気工事会社を定年退職後、ヘルパーの資格を取った。

夫婦は南相馬市出身で富岡に縁はなかった。老人会のイベントや会社の忘年会。地域になじもうと、人の集まる場所ならどこにでも顔を出した。高校生の介護体験も受け入れた。ホームの盆踊りでは、やぐらを組み、地元の人たちを招いた。

事務室の隣に夫婦の居室を増築し、住み込んだのは2年前。富岡に根を下ろすつもりだった。

お互い50代で結婚し、2人の間に子どもはいない。「富岡は第二の人生の舞台として選んだ、特別な場所」と洋子。妻の言葉を康弘が引き取る。「シニアガーデンが、2人の子どもみたいなものだった」

原発事故を受け、入所者らと県内を転々とした。最初のころ身を寄せた隣村のそば屋では、毛布を分け、重なり合うようにして寝た。福島市のアパートでは7カ月間、一部屋に2～3人で暮らした。

グループホーム用の仮設施設が大玉村に建設され、シニアガーデンが入居したのは10月。原発事故以降、4人の入居者が亡くなっていた。

談話室の写真

談話室の壁には、入所者の写真が何枚も張られている。避難先で敷き詰められた布団に横になる入所者たちだ。「いい表情。避難者とは思えないでしょ」。ホーム長の鈴木洋子（62）が目を細める。

別の日。自室でくつろいでいた90代女性は「広くてきれいなお部屋までもらって。毎日幸せ」と笑顔を見せた。その視線の先には、先祖の位牌。洋子が富岡町にある元のホームに一時帰宅した際、頼まれて持ち帰ってきたものだ。

「みんな元気に見えるけど、本当は寂しいんだよね。夕方になると、表情が変わってくる。横顔が『帰りたい』って言ってるように見えるの」

洋子がつぶやいた。

グループホーム入所者らと笑顔で話す鈴木洋子さん

お年寄り。気分転換にと出掛けた遠足での笑顔…。写真に添えられた「富岡へ帰るまで頑張りましょう」とのメッセージは、避難生活が始まって少したったころに康弘が書いたものだ。

「今はもう、誰も口にしないよ」。洋子が言う。「入所者に『いいんだよ、気を使わなくて』って言われるの。みんな分かってるのよ。自分のことだもの」

東日本大震災から3月で1年。ホームが仮設施設を利用できるのは来年春までだ。洋子は、次の場所での再建を目指す。

ペットとの避難

【共同】犬や猫を飼っている方は、災害時に一緒に避難できるように備えたいですね。まず必要なのは食べ慣れたフードと水。支援物資が届くまで1週間程度かかると考え、携帯用フードボウルと一緒に準備しておきましょう。

予備のリードや首輪、ペットシーツもあると安心。おりを持ち出せない場合は、ペットをつなぎ留める重し「ドッグアンカー」が役立ちます。大型犬は周囲の人に安心感を与えるため「口輪」があるといいでしょう。

万が一、はぐれてしまったときのために、捜索用の写真を、紙焼きの形でも用意しておきましょう。全身と特徴が分かるカットの2点があると理想的です。

イチロー

漢字物語　父
斧の刃を持つ人

昔は家の中で父親は権威があって、威張っていました。さて古代中国では、その父親の権威のシンボルはどんなものだったのかというのが、今回のテーマの一つです。

まず「父」の古代文字を見てください。これは「一」と「又」でできた文字です。「又」は何度も説明していますが「手」の形です。そして「一」は斧の刃の部分です。つまり「父」は斧の刃の部分を手で持つ形です。

「王」は大きな鉞の刃の形。「士」は小さな鉞の刃の形。いずれも実用品ではなく、権威のシンボルとしてありました。この「父」が手に持つ斧も、木を伐るための道具ではなく、父としての指揮権のシンボルです。

家で指揮する人ということから「父」の意味となりました。その父が手に持つ「斧」という文字は、まさに「父」が「斤」を持つという文字構成になっています。

これまで何回か「王」や「士」の字形を含む「鉞」に関係した文字を紹介してきましたが、その「鉞」の字についても説明しておきましょう。

「鉞」はその旁の部分である「戉」という字がもともとの文字です。これは「まさかり」の形そのままをかいた字です。

この「戉」の関連文字をいくつか挙げておきたいと思います。

その一つは「越」です。これは「走」と「戉」を合わせた字です。「走」は「行くこと」です。困難な場所を越える時に「戉」の霊的な力を身につけて出発したのです。この「戉」の霊的な力を身につけて行くことを「越」と言います。

また「威」は「女」に「戉」を加えた字です。「女」は廟の中で家の先祖の祭りをしている女性です。その女性に「戉」の霊的な力を加えて、清めるのです。そうやって威儀を正して「おごそか」な姿になるのが「威」のもとの意味です。

「おそれさせる」「おどす」の意味は後の用法のようです。（共同通信編集委員　小山　鉄郎）

イラスト・はまむらゆう

小山鉄郎　１９４９年群馬県生まれ。共同通信社編集委員兼論説委員。白川静さんが理事長を務めていた国の認定NPO法人・文字文化研究所理事を２００９年７月まで務めた。

6日(日)のNHK

00:00 ニュース
00:15 NHKのど自慢 岐阜県瑞穂市
01:00 ニュース
01:05 ドラマアンコール「新選組血風録」(4)「長州の間者」
01:50 BSニュース
02:00 きょうの料理 「カレー名人のベストカレー」“カレーの素(もと)”でスパイスカレー
02:25 シンクロナイズドスイミング ジャパンオープン2012「デュエット・フリールーティン」～東京辰巳国際水泳場（延長の場合あり）
03:20 世界の名峰グレートサミッツ エピソード100
03:30 東北発☆未来塾「街を計画するチカラ“住民が納得する街づくりとは？”」
03:50 BSニュース
04:00 大相撲夏場所「初日～両国国技館」
06:00 ニュース
06:10 ザ少年倶楽部
06:55 5分で「梅ちゃん先生」
07:00 NHKニュース 7
07:30 ダーウィンが来た！生きもの新伝説「“森の人”森へ帰る」
08:00 大河ドラマ「平清盛」(18)「誕生、後白河帝」
08:45 ニュース・気象情報
09:00 NHKスペシャル「震災を生きる子どもたちガレキの町の小さな一歩」
09:49 ワールドウェザー
09:50 コネクト
10:00 BS1スペシャル「ハーバード 若き知性が見た被災地」
10:50 BSニュース
11:00 MUSIC JAPAN
11:30 サンデースポーツ
12:21 笑・神・降・臨「U字工事」
12:50 BSニュース
13:00 NHKのど自慢 岐阜県瑞穂市
13:45 どうも！にほんご講座です。
14:00 大相撲 幕内の全取組 夏場所
14:25 まだまだ間に合う！「梅ちゃん先生」
14:55 5分で「梅ちゃん先生」
15:00 大河ドラマ「平清盛」(18)「誕生、後白河帝」
15:45 デザイン あ
16:00 地球アゴラ「子どもの名前　どうつける？」
16:50 BSニュース
17:00 東京スカイツリー外伝
17:15 大相撲夏場所「初日～両国国技館」
18:00 NHKニュース おはよう日本
20:00 連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(31)
20:15 あさイチ
21:55 みんなの体操
22:00 ニュース・気象情報
22:05 NHKスペシャル「震災を生きる子どもたちガレキの町の小さな一歩」
22:55 シリーズ世界遺産100
23:00 BS1スペシャル「ハーバード 若き知性が見た被災地」
23:50 視点・論点

※本紙配達の都合で、当番組表をご利用できない地域もあると思います。あらかじめご了承ください。

7日(月)のNHK

00:00 ニュース
00:20 ひるプラ
00:45 連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(31)
01:00 ニュース
01:05 サイエンスZERO「摩周湖 神秘の湖に迫る異変」
01:35 きれいの魔法「マスカラ徹底レッスン」
02:00 ニュース・気象情報
02:05 美の壺「東北の和菓子」
02:35 3か月トピック英会話
02:55 基礎英語ミニ
03:00 ニュース・気象情報
03:07 えいごであそぼ
03:17 いないいないばあっ！
03:32 おかあさんといっしょ
03:55 大相撲夏場所「二日目～両国国技館」
06:00 ニュース
06:10 みいつけた！
06:25 すイエんサー　アンコール「何の道具も使わないで超かたいビンのふたを開けた～い！」
06:50 デザイン あ
06:55 みんなのうた
07:00 NHKニュース 7
07:30 クローズアップ現代
07:56 海外安全情報
08:00 世界ふれあい街歩き「シチリア島チェファル～イタリア」
08:44 ワールドウェザー
08:45 きょうの健康「心臓を守る！狭心症対策」早期発見のサイン
09:00 ニュースウオッチ 9
10:00 BS時代劇「陽だまりの樹」(5)「父の仇(かたき)」
10:43 シリーズ世界遺産100
10:50 ニュース・気象情報
10:55 ドラクロワ「愛のサプライズスペシャル」
11:25 ワールドWave トゥナイト
12:15 Sportsプラス
12:25 プレミアムドラマ「ヨメとダンナの493日～おもろい夫婦の“がんフーフー日記”」
13:25 ミニ番組
13:35 時論公論
13:45 連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(31)
14:00 大相撲 幕内の全取組 夏場所
14:25 名曲アルバム
14:30 NHK短歌
14:55 きょうの料理ビギナーズ
15:00 地球テレビ エル・ムンド
15:48 ワールドウェザー
15:50 おとなの基礎英語
16:01 おかあさんといっしょ
16:24 にほんごであそぼ
16:34 ピタゴラスイッチ ミニ
16:39 フック ブック ロー
16:50 BSニュース
17:00 あにまるワンだ～
17:15 大相撲夏場所「二日目～両国国技館」
18:00 NHKニュース おはよう日本
20:00 連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(32)
20:15 あさイチ
21:55 みんなの体操
22:00 ニュース・気象情報
22:05 BS時代劇「陽だまりの樹」(5)「父の仇(かたき)」
22:48 ミニ番組
22:50 名曲アルバム
22:55 シリーズ世界遺産100
23:00 ニュース・気象情報
23:05 世界ふれあい街歩き「シチリア島チェファル～イタリア」
23:49 ワールドウェザー
23:50 視点・論点

※本紙配達の都合で、当番組表をご利用できない地域もあると思います。あらかじめご了承ください。

8日(火)のNHK

00:00 ニュース
00:20 ひるプラ
00:45 連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(32)
01:00 ニュース
01:05 オイコノミア「これが給与の決まり方！？」(前編)
01:30 晴れ、ときどきファーム！「週末ファーム日記～春編 (1)」
02:00 ニュース・気象情報
02:05 グラン・ジュテ～私が跳んだ日～「フリーペーパー編集長 橘ジュン」
02:30 きょうの料理「土井善晴の初夏のおいしいもん」緑を愛(め)でる野菜料理 インゲンとアスパラのだしびたし
02:55 まる得マガジン
03:00 ニュース・気象情報
03:07 えいごであそぼ
03:17 いないいないばあっ！
03:32 おかあさんといっしょ
03:55 大相撲夏場所「三日目～両国国技館」
06:00 ニュース
06:10 みいつけた！
06:25 大！天才てれびくん
07:00 NHKニュース 7
07:30 クローズアップ現代
07:56 海外安全情報
08:00 NHK歌謡コンサート「人生の旅路に この歌を」
08:43 ワールドウェザー
08:45 東京スカイツリー外伝
09:00 ニュースウオッチ 9
10:00 ドラマ「開拓者たち」〈終〉(6)「生きてさえいればなんとかなる」
10:50 ニュース・気象情報
10:55 タイムスクープハンター「熱狂！初ガツオ争奪戦」
11:25 ワールドWave トゥナイト
12:15 Sportsプラス
12:25 連続クイズ ホールドオン！
12:47 西方笑土～Western Owarai Paradise～「トップギアライブ」(13)
13:31 ワールドウェザー
13:33 ミニ番組
13:35 時論公論
13:45 連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(32)
14:00 大相撲 幕内の全取組 夏場所
14:25 美輪乃湯 その三
14:30 NHK俳句
14:55 きょうの料理ビギナーズ
15:00 地球テレビ エル・ムンド
15:48 ワールドウェザー
15:50 おとなの基礎英語
16:01 おかあさんといっしょ
16:24 にほんごであそぼ
16:34 ピタゴラスイッチ ミニ
16:39 フック ブック ロー
16:50 BSニュース
17:00 あにまるワンだ～
17:15 大相撲夏場所「三日目～両国国技館」
18:00 NHKニュース おはよう日本
20:00 連続テレビ小説「梅ちゃん先生」(33)
20:15 あさイチ
21:55 みんなの体操
22:00 ニュース・気象情報
22:05 ドラマ「開拓者たち」〈終〉(6)「生きてさえいればなんとかなる」
22:53 ミニ番組
22:55 シリーズ世界遺産100
23:00 ニュース・気象情報
23:05 NHK歌謡コンサート「人生の旅路に この歌を」
23:48 ワールドウェザー
23:50 視点・論点

※本紙配達の都合で、当番組表をご利用できない地域もあると思います。あらかじめご了承ください。

爽快感欠け、視聴率低迷

評価の半面などじみにくさ

ＮＨＫ大河ドラマ「平清盛」

【共同】１月に始まったＮＨＫ大河ドラマ「平清盛」。「画面が見にくい」との批判が相次ぎ、視聴率が低迷している。専門家からは野心的な作風に対する評価もある半面、なじみにくく、爽快感に乏しいなど、視聴者心理をつかみ切れていないようだ。

大河ドラマ「平清盛」の１場面＝平清盛（松山ケンイチ・左）ｖｓ平忠正（豊原功補・右）。身内同士の戦いが、京の都でついに始まった

▽画面が汚い

４月２９日の視聴率は１３・９％、ここまでの１７話の平均視聴率は１４・４％だった。民放の連続ドラマなら決して低い数字ではないが、高額の制作費を投じるＮＨＫの看板番組として、厳しい目が注がれているのが実情だ。

１月中は１７％台だったが徐々に低下し、４月には２度も１１・３％に。このまま伸び悩むと、大河の過去５０作の最低平均視聴率だった「花の乱」（１９９４年）の１４・１％を下回る可能性がある。

開始直後からけちがついた。平安末期の街を臨場感豊かに描いた映像に対し、清盛ゆかりの兵庫県の井戸敏三知事が「画面が汚い」などと批判。ＮＨＫにも６０代の視聴者を中心に、「見づらい」との声が寄せられた。

ＮＨＫは２月の放送から画面のコントラストを調整するなど改善策を講じたが、視聴率はむしろ低落。だが磯智明チーフプロデューサーは「もっと見てもらっていい。それだけのものを作っている」と自信を崩さない。

▽溝埋まらず

視聴者と制作側の埋まらぬ溝。時代劇評論家のペリー荻野さんは「値段が書いてないすし屋と似ている。味は良いが、敷居が高い」と話す。

そもそも今回の舞台となっている平安末期は、戦国時代や幕末など大河ドラマの定番と比べてなじみが薄い。ところが制作陣が打ち出した方針は「平安をリアルに描く」という〈〈直球〉〉だった。

もややのかかったような画面の見にくさは、土ぼこり舞う当時の都を再現したため。大河ドラマでは初めて宮中行事を細かく監修する「儀式・儀礼考証」も導入した。

藤本有紀さんの脚本は天皇家や藤原摂関家も丁寧に描く。その分、青年清盛の存在感がかすみ、爽快感に欠ける物語になっている印象だ。

ペリーさんは「歌舞伎と一緒で、皆が見たいのは名場面」と指摘する。

「例えば本能寺の変。何度描かれても、その都度、花形役者がどう演じるのか視聴者は胸を躍らせる。子どもにも分かるような面白さも大事だ」

▽地平広げる

上智大の碓井広義教授（メディア論）は映像表現のほか、悪役イメージの強い清盛を主人公に据えたことなどを挙げ「ドラマの地平を広げようとする意欲を感じる。視聴率だけで語るべきではない」と擁護。一方で、「清盛が平家の棟梁になるのに約４カ月。〈〈助走〉〉が長すぎた」とも。

４月２９日からは清盛が武士の世を目指す第２部がスタートした。磯さんは「第２部はクライマックスの連続。分かりやすさも加味していきたい」と前向きだ。今後もロンドン五輪などの強力な裏番組が待ち構える中、清盛の逆襲なるか―。（視聴率はいずれもビデオリサーチ調べ、関東地区）

行革懇に稲盛氏ら

「土光臨調」の平成版目指す

【共同】政府は４月２８日、行政改革の取り組み強化を目的として新設する有識者懇談会メンバーに、京セラの稲盛和夫名誉会長や前総務相の片山善博慶応大教授ら１０人を起用する方針を決めた。国鉄民営化などを進めた第２次臨時行政調査会（土光臨調）の平成版として、行革推進の司令塔に位置付けたい考え。５月７日に初会合を開く。

消費税増税に向けた環境整備の一環として、民間の視点を取り入れて行革を断行する野田政権の姿勢をアピールする狙い。民主党が２割削減を目標に掲げる国家公務員総人件費の在り方や国有資産売却、規制改革のほか、省庁再編も議論する。ただ当面は土光臨調とは異なり法的根拠のない懇談会扱いが続くため、どこまで存在感を発揮できるかは見通せない。

懇談会設置は、行革担当の岡田克也副総理が２月の記者会見で打ち出したが、人選は難航。鳥取県知事を務めた片山氏をはじめ葛西敬之ＪＲ東海会長、茂木友三郎キッコーマン名誉会長らは行政刷新会議メンバーも兼任する。日本航空の経営再建に取り組んだ稲盛氏もかつて同会議の民間議員を務めたことがある。

民主、国民新両党が国会提出した行革実行法案には野田佳彦首相の諮問機関として「行政構造改革会議」設置が盛り込まれている。ただ法案成立の見通しが立っていないことから懇談会として発足させ、成立すれば〈〈格上げ〉〉する予定だ。

残雪の富士山麓で桜満開

山梨・忍野村で５日遅れての開花

【共同】富士山の麓、山梨県忍野村で４月２８日、桜が満開となり、大型連休初日に訪れた観光客らが残雪の富士と桜の競演を楽しんだ。村によると、昨年より５日遅れての開花。

国の名水百選の一つ「忍野八海」では、ソメイヨシノが並ぶ新名庄川沿いの遊歩道を散策する人で早朝からにぎわい、写真愛好家が盛んにシャッターを押していた。隣の山中湖村では最高気温２３・７度と、７月上旬並みの陽気だった。

川沿いの桜は、散るまで毎日午後７～９時にライトアップされる予定。

富士山の麓、山梨県忍野村で、桜が満開となり、大型連休初日に訪れた観光客ら（写真）が残雪の富士と桜の競演を楽しんだ。昨年より５日遅れての開花。

失恋、早く立ち直って

目標３カ月の手帳

【共同】失恋の痛手を負った人たちの立ち直りを手助けしようと、フリーペーパーを編集する京都市の企画会社が「失恋回復手帳」を製作し、人気を集めている。

ページごとに「人間には人生を失敗する権利がある」などの名言や「ちょっとずつでいいんだよ」といったアドバイスが登場し、傷ついた心に染みる映画や本も紹介。より早い回復を目指し、予定や日記を書き込める期間を３カ月とした。

製作のきっかけは、スタッフの失恋が相次いだこと。「失恋対策グッズがあったらいいのに」と企画した。約１５０人に失恋からの立ち直り期間をアンケートした結果、平均が約４カ月だったため、より早い回復目標を定めた。

大きさははがきサイズで３６ページ。黒い表紙に描かれた夜に鳴くフクロウは、涙で枕をぬらす失恋した人の姿を重ねた。

積極的に外に出てもらおうと、１人で訪れたい京都の観光地図も掲載。スタッフ直筆の励ましのメッセージを同封する。

製作に携わったディレクターの藤田珠美さん（２８）は「早く立ち直ることができるように、みんなで気持ちを込めて作っています」と話す。

２００９年にイベントで販売すると完売。これまで約千部売り上げた。

電力各社が自治体に寄付

５年で６５０件２８７億円

【共同】全国の電力会社や子会社、関連団体から地方自治体に提供された寄付や、寄付の色合いが濃い金品が、２０１１年度までの５年間に総額約２８７億円に上ることが１日、各自治体への取材や情報公開条例に基づく共同通信の開示請求で分かった。

過去にもこうした寄付はあったとみられるが、電力会社側に公表義務はなく、総額はさらに増える可能性が高い。

寄付は電力会社などが事業を円滑に進めるための〈〈潤滑油〉〉として使われてきたが、大半は「発電の必要経費」として電気料金に転嫁。

国は今後、転嫁しないよう電力会社を厳しくチェックする方針を打ち出している。

取材や開示請求は都道府県や県庁所在地などのほか、原発のある自治体やその周辺を含む６０市町村が対象で、計約６５０件が判明。電柱の土地使用費などは除いた。

災害時の義援金も含めて１億円超の寄付は確認できただけで３５件あり、うち原子力関連施設のある自治体や周辺自治体への寄付が３０件。立地以外では、関西電力が大阪市に「市立科学館」の改装費２億５千万円を寄付したケースがあった。

最高額は東電が０７年、柏崎刈羽原発のある新潟県柏崎市に贈った「柏崎・夢の森公園」で、施設費約３２億円と維持費約１８億円の計約５０億円相当（０２～０６年度には別に土地取得費などで約９億６千万円を寄付）。刈羽村にも４０億円相当の現金や土地を寄付した。

福井県は京阪神と敦賀駅間を結ぶＪＲ線直通化事業をめぐり、０７～０９年度に計１３億３千万円を受け取った。

寄付したのは、県内に原発を持つ関西電力、日本原子力発電とみられるが、県は「寄付者の意向」を理由に非公表としている。

静岡県は、中部電力浜岡原発１、２号機の廃止で国の交付金が減り、中部電に〈〈穴埋め〉〉を要求。０９～１１年度に計約１６億３千万円を支出させた。

岐阜県は０８年、中部電が水力発電所の建設から撤退した後も、周辺の県道工事などを進めるため中部電と協定を結び「負担金」として約１８億９千万円を受け取った。

東北電力女川原発があり役場が津波被害を受けた宮城県女川町、東電福島第１原発事故で役場が警戒区域内にあった各自治体は寄付の規模が不明だった。

原発などの立地自治体には国の電源立地地域対策交付金（電源３法交付金）が交付されている。

「発電経費」で料金転嫁

国、厳しく点検へ

（146）

そこに学校から帰って来る由子が目についた。左手に手提げを持ち、遠くから右手を高く上げて振りながら帰って来る。

タケルが一足飛びに駈けて行き、由子に飛びつく。由子は歩くことも出来ないで、立ち止まって頭を撫でてやる。タケルは由子を先導するかのように尾を振りながら俊一と俊男の居る所に戻って来た。

家の方から幸造がやって来た。大鉈を握っている。幸造は気が塞ぐと何時でも家を出て、畠を歩き廻る癖がある。

「唯今帰りました」

「早かったね」

幸造はそれだけ答えて通り過ぎ、コーヒー園の奥へ歩いて行く。幸造ほど孤独な人間はない。一生かかって積み重ねた孤独な後ろ姿である。

２０　収穫の季節

雨巡りが順調で、稲の発育がとても良い。三回に亘って蒔いたのであるが、早蒔きのものは胸の高さに伸びて既に実を付けている。

一家に色々の感情のもつれがあっても、この豊作を思わせる稲畑の中に身を置くと気分が安らぐ。三枝などは毎朝早く起きて緑にそよぐ畠を見ることを楽しみにして出かける。

ところがその稲が意外な状態になった。三日間降り続いた雨に一家の者がゆっくり憩んで畠に行って見たところ、稲に夥しい螟虫がついている。山際の方から移動してきたらしく、その方面の稲は既に全滅している。カサカサと音を発てて片っ端に食い荒らしていく。手先で駆除するというようなまやさしいものではない。三枝や菊子は身震いして寄りつかない。天から降ったのか地より湧いたのか、創造もつかない現象である。話を聞いて由子も俊男を連れて家から飛び出して来たが、盛んに稲が侵食されつつあるこの惨状を呆然とながめるだけである。

俊一の畠だけでなく、四区一帯にかけて発生している。同じ災害を受けている花城も長谷川もなすことを知らない。

駆除剤など何も無い。棒切れをもって稲を揺すり、地に落ちた螟虫を踏みつぶすのであるが、百や二百ならともかく数千、数万の大群では手の施しようがない。被害は見ている中に広がってゆく。

溝を掘って移動を防ごう。螟虫はまだ畠全体に広がっていない。飛ぶことの出来ない螟虫は稲から稲を這い渡って進む。その道を遮断して、被害のない稲を守ることが大事だ。

Beneficência Nipo-Brasileira de São Paulo
Hospital Nipo-Brasileiro
ENKYO
サンパウロ日伯援護協会
日伯友好病院
・Clínico geral e outras especialidades
・Pronto-atendimento 24 horas
・Cirurgia, UTI (PF e PJ)
・Exames laboratoriais
・Aceitamos convênios
各科専門診療、救急診療　時間
各種検査、手術、高度治療
入院設備、集中治療室完備
各種保険、海外旅行保険取扱い
優良病院認証
Rua Pistóia, 100 - Pq. Novo Mundo - São Paulo
(11) 2633-2200
Ônibus: 病院行き 路線バス
172-X Metrô Tatuapé
2761 Metrô Tatuapé
271-M Metrô Santana
272-N Pq. D. Pedro II

プロポリス専門店
プロポリス有名ブランド各種
●アガリクス　●健康食品全般
ムラサン健康食品
MURA-SAN COMÉRCIO LTDA.
Rua Galvão Bueno, 364 - Box 03
CEP 01506-000 - Liberdade - São Paulo - SP
Tel/Fax: (11) 3207-4490 - E-mail: murasankenko@uol.com.br
（日本への発送もしておりますので、ご利用下さい）

泌尿器科専門
医学博士　山田レナト
Consultório Médico
Dr. Renato Yamada
診療時間＝月、火、木　午後１時３０分～４時
Pça. Amadeu Amaral, 47 - 12º and. - Bela Vista
TEL/FAX (11)3251-0051 3251-4276

姫マツタケ®

Beneficência Nipo-Brasileira de São Paulo
Centro Médico Liberdade
ENKYO
サンパウロ日伯援護協会
リベルダーデ医療センター
Antigo Ambulatório Médico Enkyo　旧援協総合診療所
Clínico geral (sem agendamento na semana e sábado com agendamento);
Especialidades médicas, Odontologia,
Exames e check-up (com agendamento);
Atestado médico em japonês para bolsistas.
定期健診（人間ドック）は予約が必要です。
内科は、月曜日から金曜日の午前、午後共、予約なしで診察します。土曜日は予約が必要です。
検査、各科専門医、歯科は要予約。各種保険。
日本へ行かれる方に日本語の健康診断証明を発行します。
日本語で安心の診察
Rua Fagundes, 121 - Liberdade
São Paulo - SP - CEP: 01508-030
Agendamento 診察予約: (11) 3274-6508
Odontologia 歯科予約: (11) 3274-6501
Check-up 人間ドック予約: (11) 3274-6495
Associados 会員課: (11) 3274-6494
援協の新代表番号 PABX: (11) 3274-6555

a kenko hirose
健康食品
プロポリス・アガリクス専門店
日本への発送もしております。
Rua Barão de Iguape, 208 - Liberdade - São Paulo
（バロン・デ・イグアッペ街とガルボン・ブエノ街の角）
Tel.: (11) 3271-5608 • Fax: (11) 3271-5716
E-mail: kenkohirose@uol.com.br

BIWA KYU
Prof. MINORU
Shiatsu・整体・針灸で
腰痛、膝痛、首の痛み、便秘、
歯ぎしり、いびき、エスポロン、
肩こり、良くなります。
ビワキュー器 〝一家に一台〟
TEL: 3251-2210 / 3262-0835 田中
AV. PAULISTA, 509 - PISO 12 （メトロ・ブリガデイロ近く）

健康コーナー
ESPAÇO SAÚDE

太田信子さんが総合優勝

第45回日本民謡大会

ブラジル代表として日本へ

ブラジル日本民謡協会（横山正会長）が同協会の創立45周年を記念し、『第45回日本民謡ブラジル大会』を先月29日に宮城県人会館で開催した。出演者も含め約200人が参加した。見事優勝に輝いたサンパウロ民謡保存会の太田信子支部長（75、二世）は、10月18日から4日間、東京の両国国技館で開催される「民謡民舞全国大会・内閣総理大臣賞争奪戦」にブラジル代表として出場する。「民謡を始めてもう20何年になるけど、優勝するなんて思いもしなかった。一生懸命練習して、会代表として頑張りたい」と喜びを語った。今年は遠方アルバレス・マッシャードからも初参加があったほか、プレジデンテ・プルデンテからは約50人が駆けつけたため、大賑わいの一日となった。

180人が自慢の喉競う

大会初優勝を飾った太田信子さん

大会は寿年、高年、青壮年、優勝経験のある優勝者の部など全12部門に分かれて開催された。出場者らは法被や着物に身を包み、緊張した面持ちで舞台に登場。尺八、三味線や太鼓の演奏が始まると、きりっと前方を見つめ、1節1節情感を込めながらこぶしを利かせて熱唱した。7人の審査委員は真剣な表情で唄に聞き入った。

大会の合間にはプ・プルデンテやア・マッシャード、オウリーニョス市から出席した参加者らが踊りや太極拳、合唱などの余興を披露し、更に会場を盛り上げた。

レジストロで子供に民謡を教えている山口勉さん（69、山口）は、「毎回見に来ているけど、レベルがすごく上がってきた」と感心した様子で舞台を眺めていた。

横山会長も大会の盛況ぶりを喜び、「今、特にサンパウロ州奥地が民謡に力を入れていて、若い60代が増えている。一昨年は久しぶりに市外から優勝者が出たほど。今日は会場も一杯になった」と話していた。

プ・プルデンテ市のヴィラ・インドゥストリアル文化体育協会（ACEVI）の竹中文江さん（76、二世）は、「初めて来たけど本当に楽しかった。小さい子供の躾もよく出来ている」と満面の笑顔で語った。

大会結果は次の通り（敬称略、順位順に3位まで）。

【寿年B】朝賀礼子、善家君子、【寿年A】楢崎志摩子、竹中謙次、田中キヨ、【高年C】佐藤善勝、福留姜子、大川玲子、【高年B】笹谷聖子、吉岡マリア、守屋君子、【高年A】纐纈俊夫、田中アリセ、川野秀雄、【青壮年】草野建壽、田中エレーナ、上地洋子、【少年少女】高橋ひかる、田辺ゆかり、【優勝者D】坂川オノフレ、浜本ふじえ、八巻タツ、【優勝者C】会田郁子、中島光、坂川悦子、【優勝者B】太田信子、芦川三月、小泉政雄、【優勝者A】海藤洋平、大島裕一、川岸貴美子。

多文化ミュージカル『アルゼンチンの四季』

ユニークな舞台に拍手喝采

両日で1800人が来場

聖市文化局とサクラ醤油が共催し、28、29の両日夜、文協大講堂でイヴァン・セーラ監督によるミュージカル「アルゼンチンの四季」（Las Cuatro Estaciones Portenas）が開催された。タンゴ、フラメンコ、和太鼓、パントマイムが舞台で一つになり、両日で約1800人がユニークな多文化の宴に酔いしれた。

「日本文化を残すため何か自分に出来ることを」との想いから、当真千鶴さん（60、山口）が大講堂の改装資金集めを目的に、知り合いのイヴァン監督らの協力を仰ぎ企画した。

舞台は1組の男女によるタンゴで開幕、優雅で情熱的なダンスが観客を舞台の世界に引き込み、その余韻を味わう間もなく、丹下節子道場の和太鼓が激しく力強いビートで現実に引き戻す。

フラメンコは軽快なタップと静と動のコントラストで観客を魅了し、成就しない恋愛を表現したパントマイムが笑いを誘った。また、シェン・リベイロさんによる尺八の独奏もあった。

各グループが代わる代わる独自の世界を表現し、その度客席からは大きな拍手と歓声が上がった。最後に、最も歓声を浴びたタンゴのダンサーらが全員で登場すると、客は総立ちで割れんばかりの拍手を送った。

この一風変わったコラボレーションは、タンゴにクラシックやジャズを融合させたアルゼンチンの作曲家アストル・ピアソラにヒントを得たもので、イヴァン監督は「あらゆる文化を融合させてみたかった。太鼓やフラメンコの力強いビートはタンゴに勢いを与えてくれた」と話した。

参加者のセリーナ・ヘイスさん（60）＝聖市＝「素晴らしいショーだった。初めて見た和太鼓もとても良くて、本当に来た甲斐があった」と喜び、マリア・クリスチーナ・アルヴィスさん（58）＝サントアンドレー市＝は「それぞれが独特の雰囲気をかもし出していて、とても感動だった」と話した。

ミュージカルの1シーン

援協・4月役員会

会員区分の選択進まず…

正会員はわずか541人

サンパウロ日伯援護協会（菊地義治会長）の4月定例役員会が26日、本部会議室であった。

サンミゲル・アルカンジョ市に建設予定のSUS病院について菊地会長は、すでに施工会社と正式に契約して10％を入金、まもなく工事に入ると報告。「11月末に全てを完成させ12月1日から開業できるようにしたい」と再び強調した。

地区組織委員会からは、3月末時点で会員が1万3255人で、昨年から正会員か賛助会員のいずれかの区分選択を会員に依頼しているものの、実際には約半数の会員からしか回答が得られていないことが報告された。

後日の取材では、5月3日時点で正会員を選んだのは理事や評議員、地区組織委員を含む550人で、賛助会員を選んだのは6707人だった。

与儀昭雄委員長は「正会員だけに選挙権がある。選挙が始まる10月を見越して6月中には正会員の数を確定できるよう、早く返事をもらいたい」とのべた。

その他、社会支援委員会からは安部順一連邦下議の議員修正予算（emenda parlamentar）が下りる見込みで、スザノ・イペランジャホームに5万レ、SUS病院に20万レが充てられることが報告された。

「ハワイの夜」今年も

文協大サロンで5月12日

ブラジル日本文化福祉協会・会員拡充委員会（上辻照子委員長）主催のバイレ『ハワイの夜』が5月12日午後7時から、同大サロン（Rua Sao Joaquim, 381）で開催される。前売り券25レアル、当日券30レ。収益は、同体育館の改修費用として使われる。

今年で4回目。ハワイの音楽を中心に、チャ・チャ・チャ、ワルツ、サンバに合わせ踊る。昨年は約300人が訪れる大盛況ぶりだった。

参加者全員に花の首飾りがプレゼントされるほか、カレー、焼き飯などが各20レで販売される。

案内のため20日に来社した上辻会長、コーディネーター役の矢島ベッチさんは「社会福祉に貢献しながら楽しめる。男性のダンサーもいるので女性一人でも大丈夫。ぜひたくさんの人に参加して欲しい」と参加を呼びかけている。

問い合わせ、前売り券購入希望は文協（11・3208・1755）、または矢島さん（同・3209・2609／9904・2237）まで。

右からセルジオ・ニシノさん、上辻照子さん、矢島ベッチさん、後藤マリーナさん

大耳小耳

群馬県大泉町のブラジル街を訪ねる「日帰りブラジル文化体験ツアー」が今月4、5日に開かれた。毎日新聞が報じた。午前中は太田市内でミニポ語講座、ボサノバ鑑賞の後、昼食はシュラスコ。大泉に移動してブラジルの食料品などを扱うスーパーや雑貨、衣料品店めぐりをし、参加費は交通費別で大人3千円、各日15人。企画事務所によると、大泉には90店舗近いブラジル関連の店があるという。デカセギの3分の1が帰国した後ではあるが、大泉でこういった企画があるのには驚き。

◎

『第45回日本民謡ブラジル大会』で初優勝を果たした太田信子さん。小さい頃から歌が好きで、歌好きの父と一緒に日本の歌を合唱していた。「父が借りてきた蓄音機で安来節を聞いた時、見たこともない三味線の音が頭にこびりついて離れなかった」。民謡に惹かれたきっかけだ。仕事に子育てと忙しかったが、「歌が好き」との思いで民謡を続けて20数年、地道な努力が花開いた。

◎

陶芸作家の仁井樹美さんによる『母の日陶芸品バザー』が今日5日から12日（6日は除く）まで、ショールーム（Rua Girassol, 314）とアトリエ（Rua Afonso Vaz, 583）の2カ所で開かれる。ショールームは午前11時～午後7時、アトリエは午前11時～午後6時。母の日のプレゼントに、お洒落な陶芸品はいかが？　問い合わせは仁井さん（11・3726・4839）まで。

青葉祭り、5日

青葉健康生活協会（中沢宏一会長）は5日午前7時から、宮城県人会館（Rua Fagundes, 152）で『青葉祭り』を開く。入場無料。

先月好評だった菓子職人の池泉三郎さんによる餅をついて丸める技術の披露（午前10時～）もある。

問い合わせは同県人会（11・3209・3265）まで。

ボイスベン号1955年5月10日着

同船者会で語りあおう！

幹事の坂和三郎さん

1955年5月10日サントス着の移民船ボイスベン号の『第3回同船者会』が12日正午から、ニッケイパレスホテルのレストラン「誠」（Rua Galvao Bueno, 425）で開かれる。会費は50レアル。

3月初旬に横浜を出港、神戸、ダーバン、リオなどを経由し、60日かけてサントス港に到着した。移民監督は大沢大作氏、船内作家で湯浅克衛さんが乗船していた。

案内のため来社した幹事役の坂和三郎さんは「当時大学を卒業したばかりだった自分ももう78歳。見た目が変わった人も多いとは思いますが、変わらない思い出を語り合いましょう」と参加を呼びかけている。

問い合わせは坂和さん（11・8344・7772）まで。

クリチーバ総領事館

国費留学生の募集受け付け

在クリチーバ総領事館では2013年度国費留学制度（研究・学部・高専・専修）の実施にあたり、留学生の募集を行っている。研究留学生の申請受け付けは今月2～29日まで、学部留学生、高等専門学校、専修学校留学生の受け付けは6月1～29日。

また、元国費留学生で在クリチーバ総領事館留学生アドバイザーのウシワタ・クラウジオさんによるオリエンテーションが、6月15日までの毎週金曜午後2時から同総領事館会議室で実施される。参加無料。

募集の詳細に関しては、同総領事館（電話＝41・3322・4919、HP＝www.curitiba.br.emb-japan.go.jp/cult_j.html）まで。

KAMP (11) 3106-8759
日本の年金の調査と受給
遺産相続・恩給・公証翻訳
Aposentadoria do Japão
Tradução Juramentada
Restituição de Impostos
Av. Liberdade 21, 10º andar, Sala 1012
（地下鉄リベルダーデ駅より徒歩すぐ）
Próximo ao metrô LIBERDADE
日本での手続きは弁護士・税理士・会計士が致します

曹洞宗南米別院佛心寺
永代供養墓地の御案内
Monumento Memorial / Santuário Eterno das Cinzas
お骨を納めてお詣りする
納骨堂形式の墓地です。
お問い合わせは佛心寺受付まで。
Comunidade Budista Soto Zenshu da América do Sul
Rua São Joaquim, 285　Liberdade
01508-001　São Paulo - SP
Tel: (11) 3208-4515

Piso Superior "Monumento Memorial"

Piso Inferior "Santuário Eterno de Cinzas"

NEOVISIE Oftalmologia
中野眼科　ブラジル眼科学会認定の眼科専門医

☎ 5548-7802
白内障・緑内障・糖尿病や高血圧に対しての網膜病、
レーザー光線での近視・遠視・乱視の手術
CIRURGIA de CATARATA, GLAUCOMA, TRATAMENTO de DOENÇAS da RETINA, CIRURGIA a LASER

中野まゆみ院長
日本語が通じて安心出来るスタッフが対応します。
Rua Machado Bittencourt, 205 Cj. 93 Vila Mariana
METRÔ STA. CRUZ 駅より徒歩約2分です。

Restaurante MUSSASHI
Rodízios de Prato Japonês
Sashimi (10～26 tipos), Sushi e outros 90 itens a escolher.
＊R$ 36,99～R$ 44,99＊
R. dos Estudantes, 28 - Liberdade
São Paulo - SP – (11) 3203-0900

VENDA em BANCA
Nikkey Shimbun
ニッケイ新聞

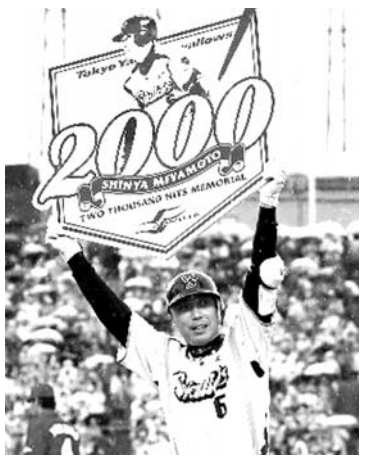
Shoyu Hatenkoo. Realça o sabor e a beleza de cada receita.
MARUITI
www.maruiti.com.br

ANO XV – Nº 3515 SÃO PAULO, SÁBADO, 05 DE MAIO DE 2012 R$ 3,00

41歳宮本が最年長2千安打

二回に中前打、史上40人目
巨人・杉内単独トップで4勝目

プロ野球


広島戦で通算２千安打を達成し、記念ボードを掲げるヤクルトの宮本慎也内野手

【共同】プロ野球ヤクルトの宮本慎也内野手は4日、神宮で行われた広島6回戦の二回、福井優也投手から中前打を放ち、史上40人目となる通算2千安打をプロ18年目、1976試合目で達成した。41歳5カ月での到達は、落合博満の41歳4カ月を上回り最年長。大学卒で社会人を経た選手では同じヤクルトの古田敦也に続いて2人目となった。

初安打は1995年4月13日の中日戦でキク（山田喜久夫）から。残り225本で今季を迎え、28試合目で成し遂げた。

宮本は大阪・PL学園高から同大、プリンスホテルを経て95年にドラフト2位でヤクルトに入団。遊撃手と三塁手で計9度のゴールデングラブ賞を獲得し97、2001年には主力として日本一に貢献した。04年のアテネ、08年の北京の両五輪では主将を務めた。

ヤクルトに同期入団した稲葉篤紀外野手（日本ハム）は、4月28日に2千安打を記録した。

◎セ・リーグ

広島 0031000000＝4
0421100000×＝8
ヤクルト
▽勝＝増渕1（5試合1勝）▽敗＝福井5（試合1勝2敗）▽本＝バレンティン10号、11号、ニック4号
【評】ヤクルトが打ち勝った。二回にバレンティンのソロなどで4点を先制。1点差に詰め寄られた三回にはバレンティンの2打席連続の11号ソロと中村の適時打で突き放した。増渕が今季初勝利。広島の福井は制球が甘く2敗目。

中日 0030000000＝3
DeNA 0000010002＝3
（九回規定により引き分け）
▽本＝ラミレス1号、中村3号
【評】DeNAが1―3の九回に2本塁打で追い付き、引き分けに持ち込んだ。先頭のラミレスが1号ソロ、続く中村も3号ソロを放った。中日は三回2死満塁から平田の走者一掃の二塁打で先制したが、九回に登板の岩瀬が誤算だった。

巨人 1200001000＝4
阪神 0000000000＝0
▽勝＝杉内5（試合4勝1敗）▽敗＝能見6（試合2勝3敗）▽本＝長野2号、村田2号
【評】巨人は杉内が1安打で移籍後初完封し、リーグ単独トップの4勝目を挙げた。打線は一回に村田の適時打で先制。二回に長野の2ラン、六回には村田のソロで加点した。2試合連続零敗の阪神は2年ぶりの5連敗で、勝率5割を切った。

セ（4日）	勝	敗	分	率	差
日本ハム	17	8	5	.680	
ヤクルト	17	9	2	.654	0.5
中日	12	13	5	.480	4.5
阪神	12	14	2	.462	0.5
巨人	12	16	2	.429	1.0
広島	12	16	2	.429	1.0
DeNA	7	17	2	.292	3.0

パ（4日）	勝	敗	分	率	差
ソフトバンク	18	12	1	.600	
楽天	15	11	1	.577	1.0
オリックス	16	13	1	.552	0.5
西武	12	13	2	.480	2.0
ロッテ	11	16	1	.407	2.0
日ハム	9	16	0	.360	1.0

◇パ・リーグ

オリックス 0000001100＝2
日本ハム 0050301000×＝9
▽勝＝斎藤6（試合4勝1敗）▽敗＝寺原2（試合2敗）▽本＝中田3号、稲葉5号
【評】日本ハムが快勝し、連敗を4で止めた。三回に中田の3号3ランなどで5点を先制。五回にも稲葉の5号ソロを含む5長短打で3点を加えた。斎藤は9安打されたが7回2失点で4勝目。オリックスは投手陣が乱調だった。

ロッテ 0001001100＝3
西武 0100001000＝2
▽勝＝成瀬6（試合2勝2敗）▽敗＝ウィリアムス1（試合1敗）
【評】ロッテの成瀬が開幕戦以来の2勝目を挙げた。先行を許す展開でも粘り強く投げ、2失点で完投した。打線は七回に同点とし、八回2死一塁から今江の左中間三塁打で勝ち越した。西武は3番手のウィリアムスが踏ん張れなかった。

日本は中国に逆転勝ち
ホッケー あす南アとの決勝へ

日本―中国＝終了間際に３点目を決めた坪内（左から３人目）と喜ぶ坂本（同２人目）ら

【共同】ホッケーのロンドン五輪世界最終予選第10日は4日、岐阜県グリーンスタジアムで男子1次リーグ最終戦を行い、日本は中国に3―2で逆転勝ちし、通算4勝1分けの勝ち点13で1位となった。6日の決勝で南アフリカに勝てば、1968年メキシコ五輪以来44年ぶりの五輪出場が決まる。

先制を許した日本は粥川（名古屋フラーテル）が前半26分にペナルティーストローク（PS）を決めて同点。同30分に失点して1―2で折り返したが、後半22分に長沢（名古屋フラーテル）がペナルティーコーナー（PC）を決めて追い付き、試合終了間際にも駄目を押した。

実らない攻守の活躍
イチローチームは6連敗

米大リーグ

【共同】2死からの適時二塁打に、体を目いっぱい伸ばしてのランニングキャッチ。どちらも敵地のファンの歓声を一瞬でため息に変えた。マリナーズのイチローが攻守に見せ場をつくった。

2―4の五回2死からアクリーが二塁打で出塁して迎えた第3打席。甘いチェンジアップを逃さず振り抜くと一塁手の左を抜いた適時二塁打。今季最長となる4試合連続安打とした。

その裏には1死から右中間への打球を好捕。白い天井のトロピカーナ・フィールドにイチローは「ここは天井だけ。（打球が）消えるかもしれないということ。神経の使い方ですね」。快足を飛ばしながらも、打球を逃さなかった。

だが、2試合連続の1点差負けでチームは6連敗。背番号51が攻守に活躍しても、歯車はかみ合わないままだ。

◎セントピーターズバーグ共同

米大リーグは3日、各地で行われ、マリナーズのイチローはセントピーターズバーグでのレイズ戦に「3番・右翼」で出場し、五回に4試合連続安打となる適時二塁打を放ち、4打数1安打1打点だった。

川崎は「9番・遊撃」で3打数1安打。チームは3―4で敗れて6連敗を喫した。

レイズ戦の５回、スコットの右飛をランニングキャッチするマリナーズのイチロー

ホワイトソックスの福留はインディアンス戦に「7番・左翼」で3試合ぶりに先発出場し、1打数無安打で3四球だった。チームは5―7で敗れた。

ブルワーズの青木は試合がなかった。

ギア上がった松井
ライナー性の強い打球に手応え

【共同】米大リーグのレイズとマイナー契約を交わした松井が3日、フロリダ州ポートシャーロットのキャンプ施設で2日目の練習を行った。フリー打撃で40スイング中、7本の柵越えを見せ、ギアが一段上がった印象を与えた。

ライナー性の強い打球を連発し「多少、きのうよりもいいスイングができていたような気がする」と手応えを口にした。続けて変化球用のマシンを使い、落ちる球を引きつけて20スイングのうち5本が柵を越えた。

フリー打撃で強い打球を放つ松井

個人練習でバットを振り込んできた成果は出ている。今後の調整について松井と話し合ったサンドバーグ・マイナー統括コーチは「体は仕上がっているが、感覚の部分でもう少し時間が必要なようだ」と現状を説明。5日に投手と対戦するフリー打撃、7日に練習試合に出場することが決まった。

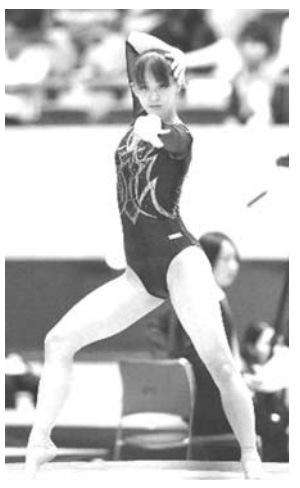
レイズのマドン監督はこの日の地元ラジオのインタビューで「松井はプロ意識の強い選手。メジャー昇格の時期は分からないが、しっかり準備するだろう」とあらためて期待を寄せた。万全の状態にすることに集中するだけだ。

日本初戦でカザフに勝利
水球ワールドリーグ

【共同】水球のワールドリーグ、アジア・オセアニア予選は3日、上海で始まり、男子でロンドン五輪出場を逃した日本はカザフスタンに12―9で勝ち、勝ち点3を得た。

男子は日本、オーストラリア、中国、カザフスタンが参加し、2回戦総当たりでぶつかる。決勝大会には開催国のカザフスタンを除く上位2チームが進む。

田中きょうだい首位堅持
体操の五輪代表最終選考会


女子個人総合 田中理恵の床運動

【共同】体操のロンドン五輪代表最終選考会を兼ねたNHK杯第1日は4日、東京・国立代々木競技場で個人総合1回目を行い、男子は田中和仁（徳洲会）が落ち着いた演技で91・300点を出し、持ち点と合わせて181・200点で第2次選考会からの首位を守った。女子は妹の田中理恵（日体大研究員）が安定した内容で55・850点をマークし、合計168・500点とリードを広げた。

男子は野々村笙吾（順大）が0・650点差の2位、山室光史（コナミ）が3位につけた。

女子でともに16歳の笹田夏実（東京・帝京高）と寺本明日香（レジックスポーツ）が6・450点差の2位。

新大関鶴竜の初日は臥牙と
夏場所の取組編成会議

【共同】日本相撲協会は4日、東京・両国国技館で大相撲夏場所（6日初日・両国国技館）の取組編成会議を開いて2日目までの取組を決め、新大関鶴竜は初日に臥牙丸、2日目に妙義龍と対戦することになった。

2場所連続23度目の優勝を目指す横綱白鵬は初日に小結安美錦、2日目に阿覽の挑戦を受ける。

今場所で史上最多の6人が並ぶ大関陣の初日は稀勢の里が阿覽、琴奨菊は高安、把瑠都が関脇に返り咲いた豊ノ島、日馬富士は再小結豊真将、琴欧洲は妙義龍とそれぞれ顔を合わせる。

十両以上の初日からの休場者は、右肩亜脱臼で春場所を途中休場した幕内千代の国だけ。昨年5月は八百長問題の影響で無料公開の技量審査場所として実施されたため、興行としての夏場所は2年ぶりの開催となる。

FC東京と大分、初の4強
バレー全日本男女選抜大会

【共同】バレーボールの全日本男女選抜大会第4日は4日、大阪市のボディメーカーコロシアムで準々決勝を行い、4強が出そろった。全てプレミアリーグ勢で、男子はFC東京と大分三好が初の4強入り。堺はサントリーに3―1で逆転勝ちし、プレミアリーグを制したパナソニックも勝ち進んだ。

女子はアジア・クラブ選手権出場のため準々決勝からの登場となったプレミア覇者、東レがトヨタ車体を3―1で下し、2連覇を狙うJTや岡山シーガルズ、NECとともにベスト4入りした。

有村3位、宮里藍5位発進
サロンパス杯女子ゴルフ

【共同】ワールド・サロンパス・カップ第1日（4日・茨城県茨城GC＝6649ヤード、パー72）国内四大大会初戦。2週連続優勝を狙う有村智恵が8バーディー、2ボギーの66で首位と1打差の3位につけた。4月のロッテ選手権で米ツアー今季初勝利を挙げた宮里藍は6バーディー、1ボギーの67で5位発進となった。

雨上がりでグリーンをとらえた球が止まりやすく、上位はスコアを大きく伸ばし、2年前の優勝者のモーガン・プレッセル（米国）と申ジエ（韓国）が65で首位に並んだ。ミシェル・ウィー（米国）は76で106位と出遅れた。

中山由起枝は4位
クレー射撃W杯女子トラップ

【共同】クレー射撃のW杯は3日、イタリアのロナトで行われ、女子トラップでロンドン五輪代表の中山由起枝（日立建機）は上位6選手による決勝に進み4位だった。

藤田が最年少キャップへ
アジア5カ国対抗ラグビー

【共同】日本ラグビー協会は、アジア5カ国対抗2戦目のアラブ首長国連邦（UAE）戦（5日・レベルファイブスタジアム）に先発する日本代表メンバーを発表した。チーム最年少で18歳のWTB藤田慶和（早大）が先発入りを果たし、史上最年少キャップを獲得することになった。

これまでの史上最年少キャップは18歳11カ月で代表になったトンガ出身のクリスチャン・ロアマヌで、藤田は約3カ月更新した。この試合は4月から日本代表を率いるエディー・ジョーンズ・ヘッドコーチ（HC）にとって国内初戦となる。

先発メンバーには、初戦のカザフスタン戦で勝利に貢献した主将のWTB広瀬俊朗（東芝）やFB五郎丸歩（ヤマハ発動機）、初キャップのFL橋本大輝（神戸製鋼）らが名を連ねた。

この日、福岡市役所で記者会見したジョーンズHCは「若い選手にとって成長を遂げる良い機会。ポジティブなラグビーを見せてほしい」と述べ、若手選手の活躍に期待を示した。

五輪代表がチーム首位
シンクロ日本選手権第3日

【共同】シンクロナイズドスイミングのジャパン・オープンを兼ねた日本選手権第3日は4日、東京辰巳国際水泳場で行われ、チームのテクニカルルーティン（TR）でロンドン五輪日本代表が92・245点でトップに立った。井村シンクロクAが84・132点で2位につけた。

非五輪種目のソロはチームの五輪代表メンバー、足立夢実（ミキハウス）がTRに続いてフリールーティン（FR）も92・588点でトップとなり、合計183・920点で優勝した。

Rソックス松坂3A次戦は8日

【ポストン共同】右肘手術からの復帰を目指す米大リーグ、レッドソックスの松坂大輔投手（31）の傘下マイナー3Aポータケットでの登板日が、4日から7日（日本時間8日）に変更になった。

香川、去就決断は12日以降

【ケルン（ドイツ）共同】サッカーのドイツ1部リーグで2連覇を果たしたドルトムントの日本代表MF香川真司が、4日付のドイツ大衆紙ビルトとのインタビューで、注目されている去就について「決断は早くても（12日の）ドイツ・カップ決勝の後になる」と明らかにした。

中4日の間隔で登板を続けていた松坂は当初、オハイオ州トレドでの試合で登板予定だったが、チームが変更を決めた。

ブエノス・アイレスで素晴らしいタンゴのディナー・ショーをお楽しみください
LAN

★ 特別価格です！★
航空パック
5月14日（月）～17日（木）
お１人様の旅行代金（ダブルルーム使用）
US$690,
＋空港税
（詳しくはお問い合わせください）
含まれるもの：
◆ サンパウロ発着往復航空券
◆ ホテル宿泊
◆ タンゴ・ディナー・ショー
◆ 現地ポルトガル語ガイド
◆ 旅行保険
詳しくはお問い合わせください
サービス・グローバル旅行社
SERVICE GLOBAL TURISMO
(0XX11) 3572-8990
www.serviceglobal.com.br

ニッケイ新聞 NIKKEY SHIMBUN
EDITORA JORNALÍSTICA UNIÃO NIKKEI LTDA.
Rua da Glória, 332 - Liberdade
CEP 01510-000 - São Paulo - SP
Telefone: (11) 3208-3977
www.nikkeyshimbun.com.br
Diretor Presidente: Raul M. Takaki
Jornalista Responsável: Takao Miyagui - MT 15.167-SP
Redator: Masayuki Fukasawa
Redação: Fax: (11) 3208-5521 nikkeybr@nikkeyshimbun.com.br
Assinatura: Fax: (11) 3341-6476 nikkeyshimbun@yahoo.com.br
Publicidade: anuncio.nk@hotmail.com
Periodicidade: Terça-feira à Sábado
Preço Assinatura: R$ 540,00 (Anual) / R$ 300,00 (Semestral)